

BUDAPEST

Magyar

# Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
 KOVI SAD, KRALJA PETRA UL. 30. I. EMELLET  
 Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58.  
 SZUBOTICA, Kralja Aleksandra 9. Telefon 6-70

1930. évi december hó 21  
**VASÁRNAP**  
 XI. évfolyam 298. szám

Előfizetési ára: egy óra 40 dinár, három óra 120 dinár. — Külföldön egy hónapra 50 dinár. — Egyes szám ára hétköznap 1.50 dinár, vasárnap 2 dinár. Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

## Lemondott a görög kormány

Venizelosz teljesen rekonstruálni akarja kormányát

Athénből jelentik: A minisztertanács tegnap rendkívüli ülést tartott s azon

a kormány tagjai valamennyien benyújtották lemondásukat.

A lemondás Venizelosz miniszterelnök kívánságára történt, aki teljesen rekonstruálni akarja kormányát, hogy

hatalmas pártjának valamennyi része könnyebben kifejezésre juttathassa akarátát.

Tegnap este egyébként nagy konferenciát tartottak a miniszterelnökségen, amelyen a kormány

tagjai kívül valamennyi volt külügyminiszter is résztvett. Venizelosz ez alkalommal

felvilágosítást adott Marinkovics Voja dr. külügyminiszter athéni látogatásának céljairól,

valamint saját beográdi, varsói és római látogatásáról is. Venizelosz december huszonekettedikén az új kormány megalakítása után Rómába utazik. Politikai körökben úgy tudják, hogy Zaimisz köztársasági elnök legkésőbb egy-két napon belül kinevezi az új kormány tagjait.

## Tegnap délután ünnepélyes keretek között tartották meg a noviszádi Ingenykenyer egyesület karácsonyi segélyeinek és ajándékainak kiosztását

Tegnap a katolikus szegények és gyermekek részesültek a segélyekben

Tegnap délután fél három órakor tartotta meg a noviszádi Ingenykenyer egyesület ünnepélyes keretek között a karácsonyi ételkészítést és ajándékkiosztást. Ez alkalommal

a katolikus szegények és gyermekek részesültek segélyben és ajándékban.

A kiosztásnál megjelent Kohn Ilona elnökkel az élén a hölgyválasztmány valamennyi tagja, a város részéről Klicin Predrag tanácsnok és számos más érdeklődő. Az egészségügyi palotában levő napközi otthonban díszes karácsonyfát állított fel az egyesület vezetősége és

a fa körül csoportosultak a szegények és a gyermekek, akik meghatva, könnyes szemekkel vették át a segélyeket és ajándékokat.

A szegények között 175 kilogramm lisztet, 71 kilogramm húst, valamint nagymennyiségű füstölthúst osztottak szét, amelyet Martin Róbert és fia noviszádi hentesárucég adományozott. Ezenkívül negyvenöt gyermek kapott fehérneműt, ruhát, kabátot, cipőt, harisnyát, cukorkát és más édességeket.

A segélyek és ajándékok kiosztása a szegények körében meghatóan nagy örömet keltett.

## Tegnap önként jelentkezett a vizsgálóbírónál egy szuboticei szücs, aki hamis aláírású váltóval szerzett magának hitelt

A hamisítók a rossz üzletmenet miatt nem tudták értékesíteni a hamis váltóval hitelbe vásárolt árut

Szombaton délelőtt megjelent a szuboticei törvényszék vizsgálóbírójánál Zubkov Ferenc szuboticei szűcsmester és Darabos Simon földműves és

feljelentést tettek önmaguk ellen, hogy váltót hamisítottak.

Zubkov és Darabos Kalezics Milutin vizsgálóbíró előtt eladták, hogy három hónappal ezelőtt szőrmeárut vásároltak két szuboticei cégnél, de nem volt pénzük és váltófedezetet adtak a vásárolt árukért.

A Kohn Testvérek cégtől tizezer dinár értékű, a Hollender A. D. cégtől pedig tizenötezer dinár értékű árut vásároltak.

Az volt a szándékuk, hogy eladják az árut és a váltó lejáratá előtt kiegyenlítsék a tartozásukat, a téli szezon azonban rosszul ütött be és így a hitelbe vásárolt szőrmeárut nem tudták értékesíteni.

Zubkov és Darabos elmondták a vizsgálóbíróknak, hogy a váltók, amelyekre Darabos Simon Zubkov József földbirtokosnak a nevét hamisította rá, december 20-án jártak le. Attól tartottak, hogy a hitelező cégek óvatoltatják a váltót és kiderül a hamisítás, ezért önként jelentkeztek. A hamis váltóval vásárolt áruk hiánytalanul megvannak Zubkov Ferencnél. A vizsgálóbíró jegyzőkönyvet vett fel Zubkov és Darabos vallomásáról és nem tartóztatta le őket.

## A boncolás megállapította, hogy konyhakéssel szurta le áldozatát a tilokzatos szuboticei szurkáló

A rendőrség a legnagyobb eréllyel folytatja a nyomozást

Pénteken délután hat órakor, mint már megírtuk, a szuboticei közpórházban meghalt Ingvin Alekszandar, a szuboticei vasutiság vezetője, akit

előző évi szeptemberben este az uccán ismeretlen

tettes megszúrta.

A gyilkosság óriási feltűnést keltett a városban, annál is inkább, mert Ingvin Alekszandar közismert és igen kedvelt ember volt Szubotícán. A rendőrség nagy ap-

**Reklámversenyünk első mintahirdetése**  
**Spiller Lenci csemegekereskedése**  
**Martin Robert és fia hentesáru üzlet**

parátussal nagyszabású nyomozást indított, a tettest azonban mindeztideig nem sikerült felkutatni.

Kalezics Milutin, a szuboticei törvényszék vizsgálóbírója és dr. Rukavina Joszip orvosszakértő, valamint dr. Gyuricsics tegnap délelőtt kiszálltak a kórházba, ahol

az orvosok felboncolták a holttestet és megállapították, hogy a késszúrás a tizenegyedik és tizenkettedik borda között hatolt be a testbe, a halált pedig belső elvérzés okozta.

Az orvosok megállapítása szerint a kést rettentő erővel döfték a szerencsétlen áldozat testébe. Megállapították azt is, hogy a gyilkos konyhakéssel szurta le áldozatát.

A rendőrség Ingvin Alekszandar halála előtt a kórházban kihallgatta a szerencsétlen embert, akinek

csupán annyi ereje volt, hogy pár szót mondhatott.

Ez alkalommal Ingvin pontos személyleírást adott a gyilkosról, akit azelőtt sohasem látott. A rendőrség a tegnapi nap folyamán letartóztatott egy fiatalembert, aki azonban alibit igazolt. A nyomozás a legnagyobb eréllyel folyik tovább.

## A szuboticei rendőrség letartóztalott egy megrögzött szelhámóst

A bíróság nevével élt vissza Engl Ferenc

Vakmerő szelhámóst leplezett le szombaton délelőtt a szuboticei rendőrség. Pénteken délután egy jól öltözött fiatalember kereste fel özvegy Deklics Alajosné, palicsi gyógyszerész özvegyét, akinek néhány nappal ezelőtt volt a szuboticei törvényszéken főtárgyalása, Deklicsné azzal vádolták, hogy eselédlyát lopásra biztatta fel, azonban bebizonyult ártatlansága és felmentették. A fiatalember Bózsics Milánra a szuboticei törvényszék elnökére hivatkozott és azt állította, hogy a felmentő ítéletre nagyobb pénzt kell adnia illeték fizetése képpen. Deklicsné gyanusnak találta a fiatalember kérését, s ezért nem adta át a pénzt, hanem tegnap délelőtt bement a törvényszékre és felkereste az elnököt, hogy megkérdezze, milyen illetéket kell fizetnie. Az elnök azonnal látta, hogy szelhámosságról van szó és értesítette az esetről a rendőrséget. Deklicsné

ugyanakkor a törvényszék folyosóján találkozott a szelhámossal, leakarta tartóztatni, az azonban futásnak eredt és elmenekült.

A rendőrség egyőrai nyomozás után megállapította a szelhámos személyazonosságát, aki Engl Ferenc volt kereskedelmi utazó és bérigazgatóval azonos. Engl az egyik kávéházban letartóztatták.

Engl Ferenc néhány évvel ezelőtt Prodanovics Mladen rendőrkapitány nevét hamisította egy nyugtára és ezzel nagyobb összeget vett fel rendőrségi illeték címén egyik volt szuboticei bártól. Akkor azonban Noviszádon letartóztatták.

— Ma egész nap nyitva tarthatók Szubotícán az üzletek. A szuboticei rendőrség rendelete szerint ma a karácsony előtti utolsó vasárnap egész nap nyitvatartathatók az üzletek.

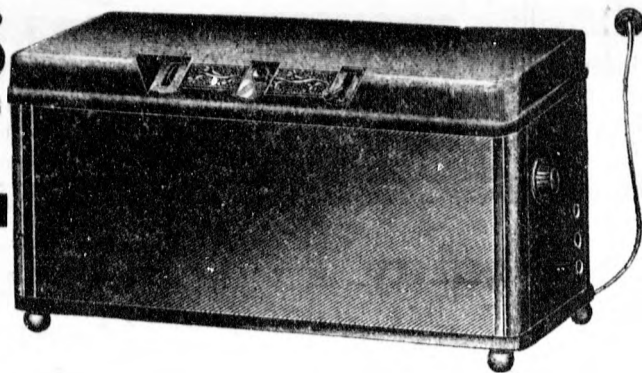
## Nagy karácsonyi rádió-vásár!

Hatalmas raktár ↔ Nagy választék

**PHILIPS**  
rádiókban

**Főlerakat**

Novisad  
és környéke részére:



# Rádió Alterno-Relais Novisad

## Száznál több ember vesztette életét a Jáva szigeti vulkánkitörés következtében

Bataviából jelentik: Legújabb megállapítások szerint, a Merapi vulkán kitörése következtében százöt ember vesztette életét. A tüzhányó leghevesebb kitörése szerdán reggel történt és a lakosság körében óriási pánikot keltett. A hegy kráteréből kiáramló lávafolyam mintegy tíz kilométeres területen árad szét. A második kitörés a csütörtökről péntekre virradó éjszaka következett be.

A tüzhányó környéke borzalmas látványt nyújt. A hegyet majdnem teljesen el-

takarja a sűrű füstfelhő, amelyet a kráterből előtörő óriási lángnyelvek világítanak meg.

A közeli földek és erdők valóságos láng tengerré változtak.

A környék felett pusztítóerejű vihar dühöng. Sűrű zápor hull alá, amely iszappal van keverve. Magebank városát és környékét nyálkaszerű sűrű réteg borítja. A kis hegyipatakok folyókká dagadtak, a megáradt patakok iszapot és sziklát hordanak a völgybe.

## Borzalmas részletek a kényszermunkán sinylődő szovjet politikai száműzöttek életéből

Nyílt levélben a szovjet áruk behozatalának megtiltását követeli MacDonald angol miniszterelnöktől egy képviselő

Londonból jelentik: Sir Edvard Hilton-Young angol képviselő, Ramsay MacDonald miniszterelnökhöz intézett nyílt levelében közli három Oroszországból menekült fogoly eskü alatt tett vallomását, a szovjet kényszermunka telepeken uralkodó borzalmas állapotokról.

Archangelsk környékén hét koncentrációs telep van, mindenikben 10-30 ezer fogoly, akiket favágásra, fűrészelésre, szállításra és a hajóba való berakásra használnak. A munkaidő napi 12 óra,

a hét valamennyi napján dolgoznak, ünnepnap nincs és ha ez idő alatt nem végeztek el egy bizonyos mennyiséget, tovább kell dolgozniuk.

Az élelmezés napi két és fél font fekete kenyér és egy kis leves, amelyet rendszeren rothadt halból főznek és még az éhenhalók sem tudják megenni. Aki nem végzi el a kiszabott munkamennyiséget, annak élelmiszeradagját megfelelő arányban leszállítják.

A hazulról kapott élelmiszercsomagokat az örök köztételt osztják szét. Italuk gyakran fertőzött víz, ruházatuk némi rongy és facipőben járnak. Fűtetlen odókban laknak, a férgek megszámlálhatatlan tömegében. Az orvosi kezelés teljesen ismeretlen fogalom.

Aki beteg, vagy sebesült, azt pusztussal hajtják a munkára, amíg össze nem esik.

A foglyok takaró nélkül, pusztán deszkán alszanak egymáshoz zsufolva, hogy

meg ne fagyjanak.

A hideg a tét közepén eléri a 45 fokot a fagypont alatt

és a foglyok az éhségtől, fáradtságtól elgyengülten úgy hullanak, mint ősszel a levegők. A kommunisták nyíltan kijelentik, azt szeretnék, ha legalább 20-30 millió fogoly meghalna, legalább megszabadulnának a megbizhatatlan elemektől.

Egy-egy táborban a napi halálozások száma 15-20. Ha a beteg már nem tud mozdulni,

gödört ásnak a földbe, abba dobtatják és otthagyják, amíg elpusztul.

Miután a szökevényeket rögtön agyon szabad löni, az örök kedvenc mulatsága, hogy egyes foglyokat valahová elküldenek, majd azzal az ürüggyel, hogy szökni akartak lelővik őket.

Sir Edvard Hilton-Young kérde ezek alapján, nem szándékozik-e a kormány a

szovjet kényszermunka-termékek behozatalát az 1897. évi I. törvények alapján megtiltani, vagy a telepeken uralkodó botrányos állapotok ellen tiltakozni.

## Erős éjjeli fagy Európaszerte

\*\*\*

Csak Észak Európában enyhe az idő

A szárazföldi nagy légnyomásnak két magva van. Az egyik Kelet-Európa felett jutott érvényre s hatása alatt igen erős éjjeli fagy lépett fel. A Jeges tenger vidékén ezzel szemben depresszió uralkodik, amelynek déli oldalán meleg tengeri levegő áramlik Észak-Európa s ennek következtében a csapadékfront eljutott Franciaországig és a Balti államokig.

A földközi tengeri depresszió hatáskörében, a Balkánon és Olaszországban jó részt csapadékos az idő. A csapadék egyébként kiterjedt Kelet-Európa is, ahol általános esőzések vannak.

Hazánkban derült ég és váltakozó felhőzet mellett az éjjeli fagy fokozódott s helyenként a mínusz 8 fok alá süllyedt a hőmérő. Igen erős a hideg Magyarországon is, így Sopronban és Szombathelyen mínusz 15 fokot mutatott a hőmérő. Dobogókőn és Lillafüreden 28 centiméter a hóréteg vastagsága. A tengerszintre redukált légnyomás 780 milliméter.

A külföldi meteorológiai megfigyelések szerint

az időjárásban lényeges változás nem várható, esetleg délen kevés havazás valószínű.

Noviszádon tegnap borult és aránylag hűvös volt az idő. Éjjel a hőmérséklet mínusz 3-4 fok között ingadozott, nappal azonban plusz 1 fokig emelkedett. Az ország többi részeiben is tulnyomóan borult és ködös az idő, több helyütt havazott. Tegnap átlagos hőmérsékletek: minimum Plevlje mínusz 7, maximum Podgorica plusz 11 fok Celsius.

## Két finn gőzös egymásbafutott a dán vizeken

\*\*\*

A katasztrófa következtében több ember a vízbe fulladt

Kopenhágából jelentik: A péntekről szombatra virradó éjszaka a Kattegat szorosban az Arcturus és az Oberon finn gőzösök, a sűrű ködben egymásba futottak.

Az Oberon három perc alatt elsüllyedt. Attól tartanak, hogy a hajó negyven utasa életét vesztette.

Újabb jelentés szerint az összeütközés következtében az Arcturus is súlyosan megsérült, de azért résztvett az Oberon utasainak megmentésében. Egyik híradás szerint sikerült az elsüllyedt hajó valamennyi utasát és személyzetét megmenteni, egy más jelelenség viszont arról számol be, hogy

csak a legénység harminckét tagját mentették meg,

tizenhét utas és a legénység harmincegy tagja a tengerbe veszett

**UDÁNYI**  
NOVI-SAD  
Jevrejska u.6 Tel. 47.47

**ZENE**

**BERENDEZÉSEK**

KÁVÉHAZAK, VENDEGLŐK ÉS MOZIK RESZERE

Mai számunkban közöljük a „Reggeli Ujság“

## reklámversenyének

:: első mintahirdetéseit ::

**Ugy a kereskedő, mint az olvasóközön-  
ség nagy érdeklődéssel fogadta reklám-  
versenyünk ötletét**

A Reggeli Ujságban a múlt héten jelentettük be, hogy lapunk hasábjain nagy reklámversenyt rendezünk, amely a jövő év husvétjáig tart és amelyen értékes pályadíjakat osztunk ki a legötletesebb, legizlésebb és legművészebb hirdetések tulajdonosainak. A terv a dunabánsági kereskedők körében élénk visszhangra talált, hiszen a mostani nehéz gazdasági időkben sokkal intenzívebben érzik a kereskedők, hogy mennyire fogyasztóteremtő érték a reklám, mint gazdasági konjunkturák idején. Konjunkturák idején. Konjunkturák és dekonjunkturák törvényszerűen váltakoznak a gazdasági életben és a dekonjunktura idején az igazán gondos kereskedő, ha tán kénytelen is leépíteni reklámköltségvetés-összegét, kétszeresen törekszik arra, hogy reklámja

minőségét, hathatóságát

emelje. A reklámozást gondosabban készíti elő és nemcsak arra ügyel, hogy reklámja az ujság révén minél több emberhez eljusson, hanem arra is, hogy annak ténylegesen toborzóereje, szuggesztív meggyőző ereje is legyen.

**Mert mit és a legnagyobb példányszám-  
ban megjelenő ujságban elhelyezett hir-  
detés, ha az ötletelen, stílustalan, szür-  
ke és az olvasó szeme elsiklik felette?**

Az olvasónak nemcsak a tájékozódás, esetleg irodalom szempontjából vannak szükségletei, hanem különböző áruk beszerzése szempontjából is és ha az ujságban az ilyen szükségletei keresése közben unatkozik, ez nemcsak arra a kereskedőre nézve hátrányos, aki a szürke hirdetést leadta, hanem arra is, aki jobb hirdetést adott, de magára a lapra nézve is.

**Ezzel szemben az ötletes, izléses és egy-  
uttal művészi hirdetés szórakoztat is,  
megrögződik az olvasó agyában, fel-  
kelti az érdeklődését és az olvasó érzi,  
hogy a hirdetett áruval szüksége van.**

A dekonjunktura az igazi kereskedőt nem csüggeszti, hanem erősebb tevékenységre, ötletességre serkenti és az igazi kereskedő száz új ösvényt keres, amely a vevőt az üzletébe vezesse. A Reggeli Ujság ebben akar minden jó kereskedőnek segítségére lenni, amikor reklámversenyt megrendezi, amely egyúttal az olvasónak is szolgálatára és hasznára van, mert olcsó és jó bevásárlási forrásokat ismer meg.

**Az elmúlt pár nap alatt**

számos megkeresés érkezett kiadóhivatalunkhoz, amelynek reklámosztálya — mint már bejelentettük — díjtalanul áll ötletekkel és tervezetekkel az érdeklődők rendelkezésére.

A reklámok rajztervezeteit Farkas Béla festőművész díjtalanul skicceli meg a reklámverseny résztvevőinek, ötleteket ad, esetleg pedig a kereskedők ötleteit megvalósítja.

A reklámverseny első mintahirdetését, amely egy ötletes vezérszó motívumán alapul, mellékletünk első oldalán közöljük. Az ötlet és a rajz Farkas Béla festőművészé. A hirdetést Spiller Lenci noviszádi csemege kereskedő cég adta fel. Ugyancsak mai számunkban közöljük második mintahirdetésünket is, amelyet Martin Róbert noviszádi hentesárufüzlet adott fel és amely szintén Farkas Béla festőművész ötlete és munkája. Mindkét hirdetésünkre ezuttal is felhívjuk

**A versenyen olvasóink hozzászólását is  
szívesen látjuk és az érdekesebb hoz-  
zászólásokat jutalmazzuk**

a Reggeli Ujság olvasóinak szíves figyelmét. A reklámverseny végleges eredményéről szakértő zsűri fog dönteni, addig is azonban a közönséget is megszólaltatjuk.

**Kérjük mindazokat, akiket reklámver-  
senyünk egy-egy hirdetése vagy az öt-  
lettel, vagy stílusával, művésziességé-  
vel megkap, közölje gondolatait a Reg-  
geli Ujság szerkesztőségével.**

A hozzászólás egészen rövid is lehet, csupán jellemzése az értekezőnek, amelyet a hirdetés az olvasóban keltett. A legjobb hozzászólás beküldőjének értékes könyvjuttalmat adunk, az érdekesebb hozzászólásokat pedig időről-időre lapunkban leközöljük. A mai hirdetéshez már minden olvasónk beküldheti a maga hozzászólását és az eredményt jövő vasárnapi számunkban hirdetjük ki.

Nézze meg Ön is mai mintahirdetéseinket és írja meg véleményét!

### A kínai kommunisták a szovjet- köztársaság kikiáltására készülnek

A kommunisták statisztikája szerint 80 millió kommunista van Kínában

A londoni Times rigai levelezője moszkvai értesülés alapján jelenti, hogy a kínai kommunista párt által összehívott első szovjet kongresszus elhatározta, hogy

**legközelebb kikiáltja a kínai szovjet  
köztársaságot,**

ami új stádiumba hozza a kínai vörös diktatúráért folytatott küzdelmet.

Az oroszországi szovjet sajtó jelentése szerint Kínában a vörösök kétszáz szovjet körzetet alakítottak 12 tartományban, amelyek összlakossága eléri a 80 millió lelket.

### Hamarosan könyvalakban is megjelenik Darvas Gábor „Mindent meggondoltam és mindent megfontoltam” című regénye

**Több budapesti könyvkiadó is érdeklődik a regény írá t**

Darvas Gábor nagyszerű regényét tegnapi számában fejezte be a Reggeli Ujság és most már megállapíthatjuk, hogy a regény nemcsak a Dunabánságban, hanem az ország határain kívül is mindenütt osztatlan elismeréssel találkozott. Darvas Gábor ebben a regényében olyan háborús élményeket ad, amilyent eddig még egyetlen író sem írt meg és az 1915. évi nagy albániai visszavonulást írja meg, megkapó színekkel ecsetelve mindazt, a minden képzeletet felülmúló szenvedést, amelyen a visszavonuló szerb sereg és vele együtt a hadifoglyok akkor keresztülmentek.

Darvas Gábor regénye rövidesen könyv alakban is megjelenik a könyvpiacra és igen mérsékelt áron kerül forgalomba úgy, hogy a mintegy husz ives, kitérő papíron készült kötet bolti ára csak 45 dinár lesz. Mindazok, akik a könyvet előjegyzik, azt harmincöt dináros kedvezményes áron kaphatják meg. Ebben az esetben azonban a regényt január tizenötödikéig kell előjegyezni. Előjegyzéseket kiadóhivatalunk is szívesen elfogad.

Egyébként, mint értesülünk, a regény magyarországi kiadása iránt több buda-

pesti könyvkiadóvállalat is érdeklődik úgy, hogy lehetséges, hogy Darvas Gábor regénye a közeljövőben a budapesti könyvpiacra is meg fog jelenni.

### Tavasszal megkezdik a noviszádi zsidó aggokháza és árvaház építkezési munkálatait

**A vezetőség újabb gyűjtési akciót indított  
meg**

A noviszádi zsidó aggokháza és árvaház egyesület a városi tanács döntésével kapcsolatban, amely szerint a város engedélyezte az aggok és árvaház építkezését elhatározta, hogy újabb gyűjtést indít. A zsidó aggok és árvaház egyesület a tavasz folyamán feltétlenül meg akarja kezdeni az árvaház építkezési munkálatait, mivel pedig ahhoz még mindig nagyobb összegű pénzre van szükség, újabb gyűjtési és taggyűjtési akciót rendeznek. A vezetőség köriratban fordult az ország zsidóságához, hogy ezt az akciót támogassa, mivel ez a jótékony ingyenes kulturintézmény szintén országos munkát fog kifejtteni.



## TIZENHÉT IRÓ LEGJOBB ALKOTÁSAIT HOZZA A REGGELI UJSÁG KARÁCSONYI IRODALMI MELLÉKLETE

68 oldalas lesz a karácsonyi szám és csak 3 dinárba kerül

A Reggeli Ujság szerkesztőségében még egyre folyik az a lázas munka, amellyel egyre fejlődő és egyre népszerűbbé váló napilapunk karácsonyi számát készítjük. Ez a karácsonyi szám a Reggeli Ujság fejlődőképességének és előretörésének lesz impozáns megnyilatkozása és bár hatvanöt oldalal jelentetjük meg, az árát csupán három dinárban állapítottuk meg.

A Reggeli Ujság karácsonyi számában rengeteg eredeti színes és fényképekkel kísért riport jelenik meg. A mellékleten szubotici szerkesztőségünk, szombori, sztaribecsei, becskereki, pancsevői és velikakikindai munkatársaink egész sor érdekes riportját közöljük. Rendkívül érdekes lesz az a cikk, amely „Noviszád új arca” címen jelenik meg és amelyben a Reggeli Ujság fotóriportere mutatja be azokat a szebbnél szebb új épületeket, amelyek Noviszád új arcát, új jellegét megadják. Természetesen rovataink is teljes számban jönnek és ezúttal „Tündérország” című mellékletünk szép kiállításban fog megjelenni. Ezenkívül még számos cikk, kép és karrikatura tarkítja a karácsonyi számot.

Legértékesebb mellékletünk azonban kétségkívül az az irodalmi melléklet lesz, amely Karácsony címen jelenik meg és amely Szenteleky Kornélnak a kiváló írónak és esztétának szerkesztésében a jugoszláviai magyar írók elitgárdáját gyűjtötte egybe. A karácsonyi irodalmi melléklet tartalma a következő:

A címlapot Farkas Béla szubotici festőművész rajzolta és annak keretében Csuka Zoltán írt „A Gyermekek, aki megmaradt” címen egészen új meglátású és értékes alkalmi verset. Szenteleky Kornél „Regényrészlet” címen ad érdekes és a local couleur visszaidő írást. Farkas Béla „Boldizsár karácsonya” címen ír hangulatos írást, Fuimus pedig „Mehalt a gyárkémény” címen írt dühöngő és nagyszerű lendületű szabadverset. Egy másik oldalon négy költő négy verssel vonul fel: Fuimus: A szélhez, Benz Boldizsár: Egy rokon gyermeké, Borsódi Ferenc: Furcsa, virgona legényke, Ambrus Balázs: Román című költeményével. Sziráky Dénes Sándor „Az üstökös” című írását adja, Csuka Zoltán pedig „Álomban elmerült barát” és „Rádió” címen két új verset adott a Karácsony számára. Fekete

Lajos szintén két új versével szerepel. Ifj. Papik Miksa kedves és hangulatos novellát írt. Fuimus „A védiák karácsonyesti álma” címen még egy hangulatos írással gazdagítja a mellékletet. Vértess V. Károly „A beszélő baba” című novellával szerepel. Borsódi Lajos, a Becskereken élő illusztris író „Egyszerű történet” című novellájával szerepel. Hangulatos írást ad Adorján András „A kályha mellől” címen. Fetter Imre „Kie legyen a faklumpa” című izos történetét meséli el, Kristály István pedig a jeles elbeszélő „Kalácsot sütnék” címen küldte be legújabb novelláját. Blazsek Ferenc „A hőember” című ötletes és érdekes novelláját adta. A Figyelő rovatban Sziráky Dénes Sándor és Szenteleky Kornél írtak igen figyelemreméltó cikkeket. Az Ifjuság irodalma című rovatban Andrée Dezső a Reggeli Ujság belső munkatársa színes diákkori emlékeit írja meg.

Ez a gazdag felsorolás is képet nyújthat arról, mennyire értékes és bőséges lesz a Reggeli Ujság idei karácsonyi száma, amelynek ára csak három dinár lesz.

## Nyitott véres sebbel a homlokán megjelent szerkesztőségünkben és elmondta különös kiraboltatásának történetét Kopolovics József noviszádi vendéglős

### Misztikus történet egy rejtélyes éjszakai rablótámadásról

Nem mindennapi látogatója volt tegnap délelőtt a Reggeli Ujság noviszádi szerkesztőségének. Mintegy tíz óra tájban beállított szerkesztőségünkbe Kopolovics József noviszádi vendéglős, akinek a Futtaki ut 38. számú házában van vendéglője és aki ott is lakik.

Kopolovics homlokán mintegy öt centiméter hosszúságú hatalmas, nyílt sebtátongott

és a vendéglős csaknem sirva panaszkolta el, hogy tegnapelőtt éjszaka tíz órakor saját vendéglőjének udvarán ismeretlen tettesek leütdözték és azután kirabolták. Kopolovics szerint este tíz órakor, midőn az üzletet lezárta még kiment az udvarra, hogy ott körülnézzen. Midőn visszatért és éppen aludni indult,

az udvaron két hatalmas, marcona alak ugrott eléje ezzel a kiáltással: **Állj! Pénzt vagy életet!**

Kopolovics a meglepetéstől szóhoz sem tudott jutni és mikor védekezni akart, az egyik ismeretlen, valami

éles tárggyal úgy vágta homlokán, hogy a szerencsétlen embert azonnal előntötte a vér.

Kopolovicsot ezután leteperték és míg az egyik a földhöz szoritotta, a másik ismeretlen kivette a pénztárcáját, az abban levő mintegy ötezer dinár készpénzt kivette, aztán mindketten a kerten át elmenekültek. Kopolovicsot felesége találta meg az udvaron, aki férje nyögését meghallotta, kiáltott az udvarra és ezt kérdezte:

— Már megint részeg vagy, miért rugtál be?

Kopolovics ekkor felvilágosította az asszonyt, hogy nem részeg, hanem kirabolták, mire Kopolovicsné felkeltette a cselédet és

## A Reggeli Ujság útján keresi eltűnt feleségét egy két évvel ezelőtt Amerikába vándorolt és most visszatért orosz emigráns

Ha esetleg asszonya hűtlen lett hozzá, mégis megbocsát neki

Cokor Vaszilije orosz emigráns, aki néhány évvel ezelőtt költözött Noviszádra, boldog házasságban élt feleségével, Pinkász Rózsikával a Bele Njive uca egyik lakásában. Boldogságukat semmiféle incidens nem zavarta és

Cokor felesége ugyancsak örömpesze vette tudomásul, amikor férje két évvel ezelőtt kijelentette, hogy kíváncsi Amerikába és ott próbál szerencsét.

hogy boldogabb jövőt biztosíthasson egy magának, mint feleségének is. Cokor el is ment és a bucsuzás alkalmával

a felesége örök hűséget esküdt neki.

Az orosz emigráns rövidesen el is helyezkedett Amerikában, különböző gyárvalalatoknál dolgozott, úgy hogy a két év elteltével szép kis vagyonkát gyűjtött össze magának. Azalatt, amíg Cokor Amerikában tartózkodott, állandóan levelezett feleségével és

a házaspár a messzi távolság ellenére is boldogan várta azt a pillanatot, ami-

vele együtt bevitte a szobába, ahol kimoszták mély sebt.

Eddig Kopolovics elbeszélése, amelyben az a különös és misztikus, hogy mikor a rendőrségen érdeklődtek, ott nem tudtak a támadásról úgy, hogy felmerült annak a lehetősége, hogy Kopolovics tényleg nem volt egészen az öntudatánál, amikor a misztikus eset történt vele.

Az egész ügyből tény az, hogy Kopolovics homlokán még másnap délelőtt is hatalmas sebtátongott és hogy a pénze eltűnt. A többi részlet rejtélyét Kopolovicson kívül egyelőre nehezen tudja más megoldani.

kor ismét együtt lehet.

Ez a pillanat a napokban következett volna be, amikor is Cokor Vaszilije duzzadt erszénnyel tért vissza Noviszádra és első útja a Bele Njive ucai lakására vezetett. Elképzelhető azonban a férj megdöbbenése,

amikor a családi fészket üresen találta.

Az asszony, aki örök hűséget esküdt, néhány hónappal ezelőtt kiköltözött, anélkül, hogy a szomszédoknak egy szóval is említette volna, hol igyekszik letelepedni. A csalódott férj szomorúan vette tudomásul, hogy

az asszony faképnél hagyta

és amikor egyik orosz barátjánál tudakozódni kezdett az asszony iránt, arról értesült, hogy felesége összes holmijait és butorait férje egyik ismerősénél hagyta vissza. Cokor meg is találta a butorokat, az asszonyt azonban nem és Cokornak azóta teljesen nyoma veszett.

Cokor Vaszilije tegnap felkereste a Reggeli Ujság szerkesztőségét és elpanaszolta

**Lepedat és Jovanović**

**Subotica**

állami osztálysorsjegyek főelárusító

1930. évben a következő nyereményeket fizették ki:

máj. 22. sz. 68815 D. 300.000  
jul. 8. sz. 44655 D. 200.000

december 6. sz. 63266

**D. 1,200.000**

és ezenkívül néhány száz kisebb nyereményt

**Az új játék**

jan. 3-án kezdődik

Uj sorsjegyek már kaphatók  
1/1-100 D, 1/2-50 D, 1/4-25 D.

5880

a baját. Elmondotta, hogy el sem tudja képzelni, mért hagyta el a felesége, sőt annak a gyanujának is adott kifejezést, hogy talán valaki elesábitotta. Most

a Reggeli Ujság útján fordul a közönséghez és arra kéri azokat, akik esetleg tudnak az asszony hollétéről, értesítsék őt a Magyarszka ucca 41. szám alatti lakásán.

Ő azért tért vissza Noviszádra, hogy feleségét is magával vigye Amerikába. Miután megélhetése biztosítva van, ha az asszony visszatér hozzá, örömmel megbocsátja neki esetleges vétkeit.

## Amit az olvasó mond:

**1** Olvasom tegnapi számukban, hogy dr. Balázs Ignác, noviszádi ügyvéd megtámadta a zsidó hitközségi választásokat és lemondott mandátumáról, sőt mi több nagyszerű adatokkal alátámasztott átirata is nyomdafestéket kapott. Lássuk csak mit is mond a nagy szaktudással szerkesztett átirat. Először, hogy a választási szabályzatot, soha semmiféle formában nem közölték a nyilvánossággal. Ez nem stimmel egészen, mert minden egyes hitközségi szavazó aláírás ellenében megkapta a választók névjegyzékét, amelynek utolsó oldalán a választásokra vonatkozó alapszabályparagrafusok benne vannak. sőt erre hivatkozik az ügyvéd ur is átiratának harmadik passzusában. Nagyon feledékeny ember lehet az ügyvéd ur, mert mire átiratának megszerkesztésében a harmadik ponthoz ért, elfelejtette mit irt az elsőben. A fellebbező ügyvéd ur résztvett az alapszabályok megszerkesztésében, tehát tudnia illik azt, hogy az alapszabályok a póttagokról elfelejtettek intézkedni, ha tehát azokat nem ajánlották — alapszabályszerűen történt. Az ügyvéd ur és az alapszabályokat szerkesztő urak nem számoltak azzal, hogy valaha előfordulhat az a hallhatatlan eset a hitközség életében, hogy csak egy lista lesz a választásokon, amely esetben egyhangú a választás, tehát a választók igaz akarata csak ez egy lista iránt nyilvánulhat meg. Am mondja meg az ügyvéd ur a nyilvánosságnak azt is, miért vállalt jelöltséget azon az egységes listán, amikor mindazt, amit a fellebbezésben elmondott, már akkor is tudott, amikor a jelölést sajátkezü aláírásával elvállalta. Miért nem tiltakozott akkor a választók igaz akaratának nem érvényesülése ellen, amikor még alkalma lehetett a tömegnek másik listát összeállítani. Ügyvéd ur ön nem rukkolt ki a farbával. Önnek valami más fáj, nem a választók igaz akaratának nem érvényesülése. Az érvényesüléssel van a baj — csak nem a választókéival. — Egy benfentes.

**2** Kedves szerkesztő ur! Több ízben hangzottak már el panaszok a Futaki uti piac tartalmatlan állapotai ellen. Azt hittük, ha a város megszervezi a piaci rendőrséget, valahogyan mégis csak rendre szoktatják az árusokat, a piaci rendőrség azóta csakugyan már működésbe is lépett, a rend azonban még mindig csak rendtelenség maradt. Tegnap két külföldi vendéggel jártam végig a piacon s azok legnagyobb csodálkozásuknak adtak kifejezést, hogyan lehetséges az, hogy egyes piaci árusok még mindig a földön árulják portékáikat. Nem tudták megérteni, hogyan tűrheti ezt a rendőrség, de még jobban csodálkoztak azon, hogy vannak emberek, akik ezeknél az árusoknál vásárolnak. Nemesak egészségügyi, hanem esztétikai szempontból is visszataszító, undorkeltő a földön való árusítás, amely még a múlt század kedélyes szokásai közé tartozott, amikor az emberek nem igen törődtek az ilyen „csékélységekkel“. Az összes fogyasztók nevében appellálunk a városi rendőrséghez, hogy ezeken az állapotokon segítsen és a földön való árusítást egyszer s mindenkorra tiltsa be.

### SCHWERER JÓZSEF

megbatalmazott okl. építőmester a Róm. kath. hitközség bérelőjének tervezője és művezető **ÉPÍTÉSZE**, elvállal minden magasépítési tervezést és kivitt, átalakítási és tatarozási munkákat végeztetését. Szolid árak és lelkiismeretes munka. Költségetések és ajánlatok díjmentesen. Iroda: a Róm. kath. hitközségi bérelője, Novisad

## A Reggeli Ujság mintahirdetése

Mi boldogan leheljük ki nemes lelkünket e kés alatt, mert tudjuk, hogy

**Martin Robert és Fia**  
elsőrendű hentesárut készít belőlünk.



A mi hentesáruink mindenkor frissek, izletesek, megbízhatóak és minden póttanyagtól mentesek. Győződjön meg áruink prima voltáról és vásároljon nálunk bizalommal **Martin Robert és Fia, Kr. Petra 30**

## A spanyol kormány nem hoz több halálos ítéletet a forradalmárok ellen

A miniszterelnök megeafolta a kormányváltásról elterjedt híreket

Londonból jelentik: A Daily Telegraph intervjút közöl Berenguer tábornok, spanyol miniszterelnökkel, aki kijelentette, hogy a kormány előre tudja, hogy a forradalom Jacában fog kitörni, csak éppen az időpontot nem ismerte. A zendülés nagyon rosszul volt megszervezve, pusztán a hadsereg egy kis töredékére és néhány repülőre támaszkodott.

A hadsereg időközben a mozgalmat elfojtotta, de valószínűleg egyideig még lapangani fog a kommunista és szociáldemo-

krata elemek között, ahonnan a zendülés tulajdonképpen kiindult.

A repülőtiszteket és a köztársaság vezéreit hadbíróóság elé állítják, de

újabb halálos ítéletet nem hoznak.

A letartóztatott tisztok száma harminc. A vizsgálat folyamán fenntartják az ostrom állapotot, de a választások alatt megszüntetik. Nyilatkozata végén a miniszterelnök megeafolta a kormányváltásról elterjedt híreket.

## A csehszlovák minisztertanács újból foglalkozott a csehszlovák-magyar vámháboru ügyével

Általános vélemény, hogy Magyarországgal folytatni kell a kibontakozásra vonatkozó tárgyalást

Prágából jelentik: A minisztertanács a tegnapi órákban összeült és ismét a magyar delegáció elutazása folytán támadt kereskedelempolitikai helyzettel foglalkozott. A tegnapi tanácskozásokat az az általános felfogás tette szükségessé, hogy

Magyarországgal rövidesen folytatni kell a tárgyalásokat a kereskedelmi szerződés megkötésére.

Udrzal miniszterelnök néhány nappal ezelőtt azt mondotta egy sajtófogadáson, hogy az egész kormány egységesen azon a véleményen van, hogy szükséges a megegyezés Magyarországgal.

A minisztertanács ülése a késő éjjeli órákig elhúzódott úgy, hogy nem is kerülhetett sor a tulajdonképpeni napirend letárgyalására, az állami alkalmazottak ügyének megvitatására.

**Weifert**  
sör  
**PANČEVO**  
a legjobb minőségű

IZLÉSES

FINOM

karácsonyfadiszek,  
szalóncukor *ugyszintén*  
bonboniere

ez 10 dinártól 300 dinárig kapható

**UNION** cukorka üzlet

Novisad, volt Wagner palota 6134

**Ne feledje el:** I. osztály huzása január 3-án. Vegyen vagy rendeljen egyszerű postai levelezőlappal **Állami osztály-sorsjegyet** kizárólag csak a főelárusítótól **BRISTOL**-tól Novisád Željeznička 27. Fizetendő az atvétel után. Játéktervezet ingyen. Sorsjegyárak: 1/4 Dinár 25,-, 1/2 Dinár 50,-, 1/1 Dinár 100,-, dupla 1/1 Dinár 200,-

## Ingyen

kabinet fényképet kap mindenki december 7-től 1931. január 13-ig

aki bármilyen nagyságu fényképet rendel  
**Beljanski Dušan** 6716  
fényképészeti műtermében, Novisád, Duna ucca 9.

Tisztelettel értesítjük jóbarátainkat, ismerőseinket és a t. üzletfeleinket, hogy **asztalos műhelyünket és temetkezési raktárunkat** Dudarszka u. 39 sz. alól Dudarszka u. 28 szám alá (saját házukba) helyeztük át. Kérjük a n. é. közönség további szíves pártfogását.

Tisztelettel  
**BARSONY TESTVÉREK**  
asztalos és temetkezési vállalkozók



rádiólámpa

*Lumophon*

A LEGTÖKÉLETESEBB

## A legszebb ajándék egy doboz egészség

Ha rokonai vagy barátai közül valaki nem volna a legjobb egészségben, ajándékozzon neki egy doboz

**OVOMALTINE-t**

s ezzel a legnagyobb figyelmességet tanúsította iránta.

Kapható mindenütt.

Nagy doboz 56,- dinár, közép doboz 32,- dinár, kis doboz 16,- dinár.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy saját termései **BOR** kímérése literenként 8,- dinár, 5 liter vételnél csak 7,- dinár. Id. Csapó György, Deakova ul. 17. 6931

Jobb

### elárusító leányt

szép kézírással, KIFUTÓ-FIUT azonnal felvesz Kardos hirdetővállalat, Novisád Vilsonov trg 7. 6916

Lakóház Vasut uccában, kövezet mellett szabadkézből olcsón eladó. — Cím: Rácz Gáspár, Kula 654. sz. 6927

Jobb házból való LEÁNY teljes ellátásra felvétetik január 1-től. — Ustvavszka ul. 23. 6930

Három szoba, fürdőszoba, konyha, speiz és két szoba, konyha, speiz kiadó. Novisád, Ustvavszka 3. 6920

## Rádió-szerelőket

fix fizetéssel azonnali belépésre **keresünk**

Személyes jelentkezések

**Rádió Alterno-Relais Novisád**

10.000 dináros kaucióval pénzbeszedői, raktárnoki vagy ehhez hasonló állást keresek január 1-ére. Cím a kiadóban. 6937

KIFUTOFIU felvétetik Iritz és Ofner cégnél, Futoski put 6. 6940

Még csak ma vasárnapon a szezon legszebb német tonfilmje

## A nótának vége

(Das Lied ist aus) Rendezte Bolvári Géza. Főszereplők: **Liane Haid, Willy Forst, Verebes Ernő, Marica Lubejeva**  
Kezdet 3, 5, 7 és 9 1/4 órákor

— Gyászistentisztelet néhai Popovics Alekszandar noviszádi városi tanácsnok emlékezetére. Tegnap délelőtt a noviszádi pravoszláv püspöki templomban gyászistentiszteletet tartottak néhai Popovics Alekszandar noviszádi városi katonai tanácsnok emlékezetére. A gyászistentiszteleten megjelent dr. Borota Branislav polgármester

vezetése a városi tanács több tagja, valamint az elhunyt rokonai és ismerősei is nagy számban.

— Halotti beszéd. Beogradból jelentik: Markovics Petar hadosztálytábornok egyetlen fia, Markovics Mimir tegnap Beogradban elhunyt. Temetése ma délután 2 órákor lesz a Cara Dusana ucca 52 sz. gyászházban.

Hétfőől az APOLLOBAN

## Szerelem 1930

Szenzációs társadalmi filmjáték. Főszerepben **Joan Crawford, Rod la Rocque, Douglas Fairbanks és Anita Page**  
Előadások 5, 7 és 9 1/4 órákor

# Hírek

1930

December

21

VASÁRNAP

Római katolikus: Tamás. Protestáns: Tamás. Görögkeleti (december 8): Patapije A Nap kel 7 óra 12 perckor, nyugszik 15 óra 59 perckor. A Hold kel 9 óra 26 perckor, nyugszik 17 óra 5 perckor.

Időjárás: A noviszádi katonai meteorológiai állomás jelentése: Tulnyomóan borus és hideg idő az egész országban, havazás az ország déli részén.

Időjósítás: Kiderülés északnyugaton, mástul tulnyomóan borult, helyenként csapadékos idő várható, éjjeli fagygal.

— Mária román anyakirálynő visszatért Bukarestbe. Bukarestből jelentik: Mária román királynő és Ileana hercegnő tegnap éjjel Beogradból Bukarestbe tértek vissza.

— Öfelsége a király aláírta a büntető-törvényről szóló új törvényt. Beogradból jelentik: Öfelsége a király aláírta a büntető-törvény és a szabadságvesztésről szóló törvény módosításáról szóló törvényt, amely csak két szakaszból áll. A módosítások Szerbia és Crnagora területére vonatkoznak.

— Ma este 8 órai kezdettel tartja a NAK második családi estjét a Winklében. Elsőrendű zene. Teajegy kötelező.

— A görög kamara ratifikálta a Törökországgal, Magyarországgal és Ausztriával kötött szerződéseket. Athénből jelentik: A kamara elfogadta a görög-török szerződést, továbbá a Magyarországgal és Ausztriával kötött barátsági és döntőbírósi szerződés ratifikálásáról szóló törvényjavaslatot.

— A legjobb csemegék karácsonyra Spiller Lencinél.

— Novivrbászi hírek. A novivrbászi rendőrség elfogta a Mamorlang-féle betörés tetteseit, két fiatalok személyében. Ugyan csak elfogta a rendőrség Vrszka Pál munkanélkülit, akiről kiderült, hogy a Meder és Heim-féle gyárból szerszámokat tulajdonított el. — A novivrbászi iparosdalárda karácsony másnapján az ipartestületi helyiségben műsorral egybekötött táncestélyt rendez. Ugyancsak táncestélyt rendez karácsony másnapján a Rumpf-féle vendéglőben a sztárvivrbászi német férfitalárda is.



## Csak egy percre

álljon meg kirakatom előtt és Ön is látni fogja, hogy legjobban és legolcsóbban nálam vásárolhat!

## Ertl Bálint

ékszerész,  
órás és látszerész  
Novisád, Kralja Petra u 30

6907

## Akit a divat érdekel

meggyőződhet arról, hogy a divatcikkek a

## VUKOVICS GERŐ

HABIG kalapok és a legjobb világmárkájú L. B. O. harisnya egyedüli lerakata. Nyakkendő, férfi fehérnemű és egyéb uri és női divatcikkek. — Lényegesen leszállított árak. — Pontos kiszolgálás. — Tisztviselőknek készpénzfizetésnél 10 százalék árengedmény.

cégnél **SZUBOTICA - FÓTÉR** a legszebbek és legizlésesebbek.

Mindenkinek jó

szórakozást nyújt a

— **A noviszádi városi tanács ülése.** A noviszádi városi tanács tegnap délelőtt ülést tartott, amelyen folyó ügyeket tárgyaltak.

— **Halálozás.** Szendy Antónia, életének 74. évében, Noviszádon meghalt. Tegnap volt a temetése és f. hó 22-én reggel negyed 8 órakor lesz a Requiem. Az elhunytban öz. Borovánszky Gyuláné Szendy Józsa és Léh Jakabné, Szendy Irma nővérüket, öz. Szendy Istvánné Trischler Irma és Léh Jakab sógornőjüket és számosan rokonukat gyászolják. Az Örök Világosság fényeskedjék neki!

— **A noviszádi zsidó jótékony nőegylet teadélutánja.** A noviszádi jótékony zsidó nőegylet december huszonötödikén délután 4 órai kezdettel a Szloboda szálló nagytermében műsoros teadélután rendez.

— **A noviszádi kereskedők és gyáriparosok bálja.** A noviszádi kereskedők és gyáriparosok egye sülete január 13-án nagyszabású bált rendez a Szloboda nagytermében. A bál védnökei: Maties Szeptomir dunai bán, dr. Borota Branislav polgármester, Miroszavljevics Koszta, a noviszádi kereskedelmi és iparkamara elnöke, Dungserszki Gedeon dr., a noviszádi tőzsde elnöke és Szlepsevics Zsarko a kereskedők és gyáriparosok egyesületének diszelnöke. A bál este fél tíz órakor kezdődik. Ruházat: hölgyeknél bál toalett, férfiaknál frakk vagy szmoking. Felülfizetések a kereskedők Otthonának alapja javára szívesen fogadtatnak.

— **Nemes táncintézetében** vasárnap délután fél 4-től 7-ig saxofonos jazz játszik.

## Sulyok - fest - tisztít

MÉLYEN LESZÁLLITOTT ÁRAK!

Reklám | Noviszád, Futaki ut 12. | árak!

Ma NAK teastély. A Noviszádi AK ma, vasárnap este rendezi második idei teadélutánját a Winkle-féle sörszarnokban.

— **Prágai sonka nagy választékban Spiller Lencinél.**

— **Szitarakanizsai hírek.** A munkás ifjuság karácsony első napján este nyolc órai kezdettel a Tisza szálló színháztermében műkedvelő előadást rendez, amely alkalommal Az első feleség című színmű kerül lejátsszásra. — A zsidó nőegylet védnöksége alatt a szitarakanizsai zsidó ifjuság alkalmi műkedvelő gárdája vasárnap, december 21-én délután öt órakor a zsidó iskola egyik tantermében műsoros Chanuka estélyt rendez. — A gazdakör évi rendes nagygyűlését december 31-én délután két órakor tartja meg, saját helyiségében.

— **Karácsonyra ping-pong, ski, rodli, korcsolya, boks-, vivó és szabad torna felszerelési cikkek, valamint sakkban óriási választék.** Hajdu M. Sport Magazinban, Kr. Mária bulevar.

— **A szuboticei egyetemi hallgatók kultúregyesületének kitüntetése.** Öfelsége a király a Jugoszláv Koronarend ötödik osztályával tüntette ki a szubotiaci egyetemi hallgatók Szvetloszt kulturális egyesületét. A Szvetloszt énekkara a beogradi egyetemi hallgatók énekversenyén szép eredménnyel szerepelt.



**BLEYLE'S**

A legnagyobb örömet szerzi gyermekének, ha karácsonyra eredeti Bleyle-szvettert vesz neki

Klein Jenő speciális trikoáru-üzletéből,  
Noviszád, Vel. Bečkerek, Senta

— **Meghívó.** A Cecilia egyházi énekkar összes tagjait felkérem, hogy a mai, vasárnap délután két órakor tartandó összpórára eljönni szíveskedjenek. — Karnagy.

## Noviszádi Polg. Magyar Daloskör Szilveszter estélye

— **Karácsonyi kirándulás.** A Fruska Gora turistaegylet karácsonyra kétnapos kirándulást rendez a Fruskagorába. Indulás elsőnap reggel háromnegyed hétkor autóbusszal a Venáca, onnan gyalog tovább Zmajevácon át az Oszovljéra. Ebéd és hálás az oszovljei turistaházban. Másnap, karácsony másnapján reggel tovább Vrdnikre — Jarakon át —, itt a kaszinóban ebéd, majd utána a Venácon keresztül haza. Akik résztvenni óhajtanak, jelentkezzenek e hó 24-ig a szakosztályvezetőnél.

— **Martin Róbert és fia noviszádi hentesüzletének feltűnéstkeltő kirakata.** Emlékeztet még az a feltűnéstkeltő kirakat, amellyel Martin Róbert és fia noviszádi hentescég a husvéti ünnepek alatt lepte meg a közönséget. Akkoriban többszáz szebbnél szebb sonka vonult fel a közönség szeme előtt, most pedig a kiváló cég szenzációs karácsonyi kirakatot rendez, mely ma vasárnap délután kerül bemutatásra. Ezuttal az ünnephez alkalmazkodva stilszerű karácsonyi hangulat tárul a néző szeme elé: az üzlet közepén különböző hentesáruival feldisztított karácsonyfa, mellette pedig malacok, sonkák, marha-, sertés-, borjú- és bárányhúsok valóságos tömkelege. A két hatalmas kirakat is telve van a legpompásabb husokkal, császárszalonnákkal és sonkákkal s a néző elé szinte káprázatos kép tárul. A legrefináltabb gurmánok is megirigyelhetnék ezt a kiállítászamba menő kirakatot, mely méltó helyet foglalhatna el bármely nagyvárosban is. A mai „bemutatónak” bizonyára igen nagy sikere lesz.

**VEGYEN VAGY Huzás:**  
**rendeljen SORSJEGYET jan. 3-ikán**  
**„R A D” trafiknál, Noviszád, Jevrejska 14.**

— **Sylvester este a noviszádi polgári magyar daloskör 3-ik műsorszámát Tánemenuett 6 pár mutatja be és pedig Mihajlovics Ilonka, Hambalkó Margit, Gyűlészi Rózsi, Becskeházy Bözsi, Hevér Margit és Horváth Aranka urleányok, valamint Oláh János, Zsigmond Béla, Kreszta István, Toma Ferenc, Vanyur József és Timpauer Miklós urak, a daloskör házizenekarának kíséretével. Az estélyt terített asztalok mellett a Szloboda nagytermében tartják meg fél 9 órai kezdettel. Belépődíj 15 dinár.**

— **Uj helyiségekbe költözött a Jadranszka Sztrazsa noviszádi szervezete.** A Jadranszka Sztrazsa noviszádi helyiszervezete december 1-től a Kralja Petra ucca 25 szám alatti házban levő új helyiségeibe költözött. Az irodai órák naponta 10—12-ig és délután 15—18 óráig. Telefon 29—89.

— **Karlócai óbor din. 10 literenként Spiller Lenci büfféjében.**

## SZLOBODA nagytermében

Elsőrendű műsor!

— **A doni kozák-korus január 12-én Szubotican vendégszerepel.** A szuboticei Városi Színház igazgatósága egy napi vendégszereplésre ismét lekötötte a világhírű doni kozák-korust, mely Sergei Jaroff vezetésével jugoszláviai turnéra készül. A doni kozák-korus január 12-én vendégszerepel a szuboticei Városi Színházban.

— **Fegyverárverés a szuboticei rendőrségen.** A szuboticei rendőrségen december 22-én délelőtt tizenegy órakor árverezik el a lefoglalt fegyvereket. Az árverésen csak azok vehetnek részt, akik kiváltották a fegyverviselési engedélyüket.

**HIHETETLEN OLCSÓN KÉSZIT**  
**„FEMINA” FÜZÖT, MELLTARTÓT, különféle beteg-**  
**lőségeket. Mérték után vidékre is szállít.**  
**WOLLNER ILONKA, Noviszád, Željeznicka u. 20.**

— **A Tiszába ölte magát egy szerelmes szolgáló.** Becskerekről jelentik: Glavaski Isza novibecseji gazdálkodó szállásáról tegnap nyomtalanul eltűnt Jankov Szofia 18 éves szolgáló. A csinos leány viszonyt folytatott egyik falujabeli béressel és a légyottnak következményei mutatkoztak. Jankov Szofia többször hangoztatta, hogy ha legénye nem veszi feleségül, a Tiszába öli magát. Az a gyanu, hogy az elkeseredett leány beváltotta fenyegetését és a Tiszába ugrott. A nyomozást most ilyen irányban folytatják.

— **Végzetes disznóölés.** Becskerekről jelentik: Herdi János becskereki kereskedelmi alkalmazott a napokban disznót vágott és disznóvágás közben megsebezte magát a kezén. Vérmérgezést kapott, amelybe az este belehalt.

— **A multvasárnap keresztrejtvényünk megfejtői közül könyvjutalmat nyertek:** Kubei Tusika Temerin, Reimann Péter Noviszád, Dudarszka ucca 14, a Reggeli Újságot egy hónapra díjtalanul; Molsze Nándor, Noviszád (kérjük, hogy címét közölje kiadóhivatalunkkal).

— **Princessfüzők, melltartók, haskötők raktáron és mérték után Barth L. Noviszád, Petra Zrinjszkg 17.**

## Olcsó és jó

fényképészeti anyag, amatőr-felvétel kidolgozása, órák javítása és szemüvegek eladása és javítása csakis

„Foto” Nadich-nál  
Katolikus porta 8. helyiség

## Elsőrendű

## borok

Vörörsítő (dalmát) 3 éves, literje 10.— din.  
Fehér 3 éves, lit. 10.— „  
Karlócai vörös 2 éves, literje 10.— „  
Szerómi siller 2 éves, literje 8.— „  
Ürmös 16.— „  
Óbor, szerómi fehér 8.— „  
Uj, szerómi fehér 7.— „

Öt literen felüli vásárlásnál engedmény  
Kapható: Noviszád  
Željeznicka ul. 44  
Ugyanott hazai kanárik eladók 6924

## Olcsó karácsonyi vásárt

rendezek



ingekből, harisnyákból, kesztyűkből, nyakkendőkből, sálakból, valamint az összes női és férfi divatcikkek közül

mélyen leszállított áron!

## Andrija Klopfer, Subotica

Karadjordjev trg

5713

Jugoszláv Bank palota

## A legszebb karácsonyi ajándék

egy mesterséges napsugarakkal készített

művészi fotográfia

## PERTICS fotoszalonjából

5607

SUBOTICA, Jelacsicseva u. 4. L. em.

Üzemben megtekinthető

28-30 HP stabil szivógázmotor generátorral, Jindrich deráló, kőtörő, transzmissiók, szíjtárcsák stb. eladók

## Gausz János

Noviszád, Futoski put 66.

Azok, akik megakarják tanulni a

tükör

készítését

küldjék címüket válaszbélyeggel „1930” jellegre a kiadóba. 6846

Két

## pálinkafőző

kazán eladó

Szabó Mihály

vendéglős

Bacsko Petrovoszelo

— Leendő anyáknak kellő figyelmet kell fordítani arra, hogy bélműködésük rendszerben legyen, ez pedig a természetes „Ferenc József” keserűvíz használata által érhető el. Nőorvosi klinikák vezetői egybehangzóan dicsérik a valódi Ferenc József vizet, mert könnyen bevehető és rendkívül enyhe hatása gyorsan és minden kellemetlenség nélkül jelentkezik. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Rendkívüli sikert körvadászat Bácsban. A püspöki uradalom igazgatósága esztörtökön Nemes Béla uradalmi igazgató vendégségében körvadászatot tartott, melynek sikere páratlanul áll az utóbbi tíz év óta megtartott itteni vadászatok történetében. Az eredmény azért rendkívüli, mert aránylag kis területen — 3000 holdon — 21 vadász 380 darab nyulat lőtt, ezenfelül számos fogoly, fácán és egy róka is esett. A vadászati ideális időben folyt le és így a távolról jött vadászoknak is megérte a fáradságot. A noviszádi báni hivatal főtisztviselői mintegy tizen szintén meg voltak hiva, de nem jöhettek el. Ha még ez a tíz várt vadász megérkezett volna, az eredmény aligha lett volna 500 nyulnál kevesebb. A nyullövésben a rekordot Gerber Nándor sztaribecsei sörgyáros állította fel, aki egymaga 44 nyulat lőtt.

**Rogaška Slatina. Gyomorfejkélynél, gyomorhaj és bélhurutnál, valamint máj- és vesebántalmaknál a legeredményesebben gyógyít a Styria gyógyvíz.**

— Rossz időjárás? Hócipőket nyugodtan kell kiválasztani, a gyorsaság megboszulja magát. A hócipő ne csak simuljon jól a lábhoz, hanem formájában és színében legyen összhangban az öltözékekkel. Most van itt az ideje, hogy beszerezze magának a jó és olcsó Wimpasing-cipőket. Ne várjon tovább, mert a Wimpasing-cipők minden télen hamarosan elkeltek. Kérjen mindenütt Wimpasing-cipőt, a vörös Csillag-védjegygyel, amely az elsőrangú áru jele.

### Rádió és beszélőgépek, varrógépek, kerékpárok

a legjobb gyártmányokban kedvező részletfizetésre beszerezhetők  
**EXPRESS J. Horváth, Novisad**  
Pašičeva ul. 19 6912

— Tűz a szubotici püspökség zsedniki szállásán. Pénteken délután egy óraker kigyulladt a szubotici püspökség zsedniki szállásán a szalma és elégett. A rendőrségnek az a feltevése, hogy gyújtogatás történt.

— Aki sovány és ideges, vagy álmatlanságban szenved, igyon GERBER-féle DUF LA MALATA „GOLIAT” fekete sört.

— Működvelő előadás. Bácsból jelentik: A helybeli iparosifjúság december 26-án és 28-án a Menráth féle vendéglőben Gaugesz István okleveles kántor rendezésében műsoros estet rendez a következő programmal: 1. Allami himnusz, kétszólamu férfikar. 2. „U szteveni noc”, államnyelvű egyfelvonásos. 3. Welcher Jubel, welche Wonne, férfi négyeskar. 4. Treue Liebe, német egyfelvonásos. 5. Wenn du nur eine Mutter hast, férfi négyeskar. 6. Weihnachten in der Schneiderbude, német vígjáték.

### Első osztály húzása január 3-án

Több jutalom! - Számos nagyobb nyeremény!  
összesen 65 millió dinár összegben.

Vásároljon vagy rendeljen sorsjegyet a legrégibb novisadi FŐELÁRUSÍTÓNÁL **LUSTIG LAJOS**  
banküzletében, Kr. Aleksandra ul. 13.  
6706

— Megölte az ital. Beljkovics Milos harmincegyéves dobrovoljac tegnap Petrekanics Szpaszo szubotici dobrovoljacnál szlávát ünnepelet és az elfogyasztott sok bortól éjfél után egy óraker szívzélhűdést kapott és meghalt.

— Betörték egy noviszádi cipőraktárba. Az elmúlt éjszaka ismeretlen tettesek betörték a noviszádi Kralja Petra ucca 3. szám alatti és Popovics Száva vásári árus tulajdonát képező cipőraktárba. A betörők felfeszítették a raktár lakatját s miután behatoltak a helyiségbe, ötven pár cipőt leptak. A rendőrség nyomozást indított.

: Legszebb karácsonyi ajándék sportfelszerelési cikkek Hajdu M. Sport Magazin.



## A teksztíliaccon indokolatlanul alacsonyabbak az árak, mint lenniük kellene

**A hazai teksztíliagyárpar olcsó és középszerű áruival az egész ország szükségletét fedezni tudja**

Az utóbbi időben a teksztíliaszakmában feltűnő árhanyatlás következett be. A teksztíliaru üzletekben mindenütt mélyen leszállított árakon igyekeznek a vevőközönség körében áruikat elhelyezni a kereskedők. Tekintve, hogy ez az általános krízis következtében előállott árlemorzsolódás következménye, a Reggeli Ujság munkatársa felkereste az ország egyik legnagyobb teksztíliagyárpar-kereskedelmi cégének, a Jugoszláv Molo teksztílikészítő r. t.-nak igazgatóját, dr. Kamarás Kálmánt, aki a teksztíliaccon helyzetéről a következőket mondotta:

— A világpiacon a pamut ára erősen visszaesett, a teksztíliaru árak pedig alacsonyak, mert az általános válság következtében a gyárak, amelyek nagy készleteket halmoztak fel, szabadulni akarnak áruiktól és ezzel

erősen nyomják a piacot.

A közönség sem felvevőképes olyan mértékben, mint volt, mert a gazdasági válságot mindenki érzi. Ennek következtében a piac helyzete meglehetősen nyomott, amihez nagy mértékben hozzájárul az is, hogy egyesek minden kalkuláció nélkül igyekeznek szabadulni áruiktól. Így

a teksztíliaszakmában olyan árnívó alakult ki, amely még az alacsony nyersáru árainak sem felel meg.

Mínt hogy az emberek jórésze kicsinyes gondolkodású, feltételezik, hogy a nyersárak továbbra is lemennek és ennek következtében tartózkodnak a vásárlástól.

— A hazai teksztíliagyárpar is erősen fejlődik és olcsó, középszerű áruval az egész ország szükségletét el tudja látni. Súlyosan befolyásolja a helyzetet az

aránytalanul magas vám. Tekintve, hogy a teksztíliaruknál sulyvám van, így a külföldi áresés a vámmal nem jön tekintetbe és ezzel a vám százalékosan automatikusan emelkedik. Hogy

ha a külföldi árakkal párhuzamosan a vám is esőkkenne, akkor feltétlenül még inkább olcsóbbodnának az árak.

A belföldi gyárak, amelyek külföldi kezekben vannak, igen jól ki tudják használni ezt a körülményt. Az állam a magas vám következtében meglehetősen nagy jövedelemtől esik el, mert épen a magas vámok következtében a külföldi import erősen visszaesett. A vám esőkkeneése fokozná a bevittelt, emelné az államkincstár jövedelmét és lehetővé tenné a lakosság olcsóbb ruházatkódását. A belföldi gyárak szempontjából ugyan nem kívánatos ez, de a nagyközönség szempontjából feltétlenül előnyös.

— Az általános

világpiacon pesszimizmusára nagy kihatással van az orosz dömpingtől való félelem.

Külföldön attól tartanak, hogy a gabona és fa után a len és jutadömping következik.

— Általában a teksztíliaccon is érezhető a túlprodukción, azonban ennek ellenére is indokolatlanul alacsonyabbak az árak, mint lenniük kellene. A helyzet az, hogy amely cégnek nincs pénzügyi tartaléka és kitartása, az vagy likvidált már, vagy likvidálni fog. Érdekes megemlíteni, hogy a pamutáru ára már husz-huszonöt éve nem volt olyan alacsony, mint ma és az utolsó békeesztendőben, 1914-ben is magasabb volt, mint 1930-ban.

## Közös raktárban kívánja elhelyezni a jegybankok aranytartalékát a Népszövetség

**Januárban tárgyalja a Népszövetség a közép-európai agrárállamok együttes kölcsönének ügyét**

Londonból jelentik: Az Exchange Telegraph megbízható forrásból arról értesül, hogy a Népszövetség pénzügyi bizottságának albizottsága január 12-én javasolni fogja, hogy

az összes jegybankok aranytartalékát egy közös aranyraktárban helyezték letebbe, hogy ezzel megakadályozzák az arany elszállítását.

Ezt a javaslatot állítólag Franciaország ellenézni fogja.

A lap közli azt is, hogy

a pénzügyi bizottság tárgyalni fogja a Jugoszlávia, Bulgária, Magyarország, Lengyelország és Romániának adandó mezőgazdasági kölcsön tervét is, amelyet már a legtöbb érdekelt kormány jóváhagyott.

A noviszádi terménytőzsdé igazgatóságának plenáris ülése. A noviszádi terménytőzsdé igazgatósága december harmincadikán tartja meg plenáris ülését, amelyen dr. Dungserszky Gedeon fog elnökölni. A plenáris ülésen a titkári hivatal beszámol a tőzsdének az idei évben kifejtett munkásságáról, ezenkívül pedig folyó ügyeket fognak megtárgyalni.

A noviszádi adófelszólamlási bizottság négy új tagja. A noviszádi adófelszólamlási bizottság új tagjaivá Milutinovics Száva és Nisevics Száva nagykereskedőket, valamint Bernold Szilveszter és Reich Rudolf gyárparosokat választották meg.

### Pakraci Slaveks tűzifa

detailban legolcsóbban csak 4718  
Ludwig Hubert i Sin cégnél, Veliki Liman, Tel. 25-47

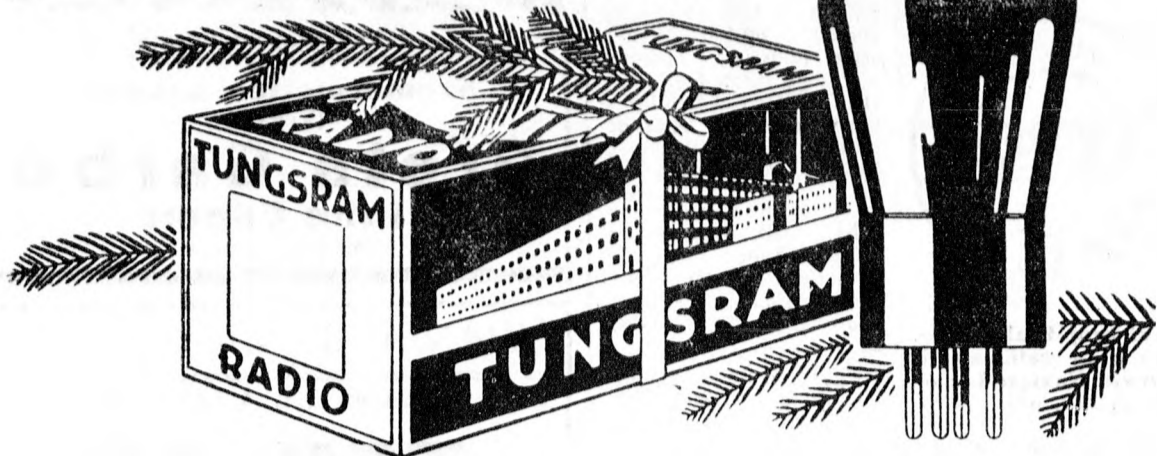
— Pótvásár. Bácsból írják: December 21-én a két őszi vásár helyett, amelyeket az eső elrontott pótvásárt tartanak.

MA ESTE 8 ÓRAKOR

# NAK

CSALÁDI EST  
A WINKLÉBEN  
ELSŐRENDÜ ZENEKAR

## KARÁCSONYRA lepje meg családját egy modern



**TUNGSRAM**  
BARIUM CSŐSOROZATTAL  
amely minden készüléknek új erőt ad!



MA DÉLUTÁN 2 ÓRAKOR:

### Szombori Sport—Juda Makkabi serlegmérkőzés

Karagyorgye pálya, bíró: Zsivánovics

A körülményekből ítélve, minden tekintetben reális feltételek mellett kerül lejátszásra ma délután, a Konráth cég téli kupájának egyik döntőjéül mérkőzése. A pályaviszonyok ideálisnak ígérkeznek, a résztvevő csapatok pihenten, formájuk teljességében állnak ki a mai mérkőzésre.

A szombori Sport is, a Juda Makkabi is a tehnikás, fair futballjáték csapata, küzdelmük ha elkeseredett és rendkívüli gyorsiramu lesz is, egészen bizonyos, hogy elejétől végig a sportszerűség keretein belül marad. A szombori csapatok, különösen a Sport évtizedek óta kedvesen látott vendégei a noviszádi futballsportnak és Szombor azok közé a ritka városok közé tartozik, ahonnan a futballal kapcsolatosan súlyosabb sportszerűtlensé-

gek, vagy unfair kilengések híre sohasem érkezik.

A Sport jelenleg elsőrangú formában van, elérte azt a nívót, amely évekkal ezelőtt a környék egyik legjobb csapatának címét biztosította számára. A Makkabi hasonlóképpen igen jó, hiszen ma egyhete győzte le otthonában a szubotici bajnokjelölt Szand-ot. A saját pálya előnye ma a Makkabi esélyeit növeli és ha kijátssza multvasárnap formáját, nehezen kivívott egy-két gólos győzelem számíthat.

A mérkőzés délután 2 órakor kezdődik a Karagyorgye pályán, előtte 1 órai kezdettel a noviszádi Trgovacski játszik a Makkabi kombinált csapatával.

Tréningmérkőzések a NAK pályán. Ma délután fél 9 órakor a Szlávia—NAK tartalék, utána a két csapat ifjúsági együttese mérkőzik a NAK pályán.

A noviszádi Juda Makkabi évi közgyűlése. A Juda Makkabi csütörtök este tartotta az Elite kávéház különtermében ezévi rendes közgyűlését, amelyen a tagok nagy számmal vettek részt. A közgyűlésen Grün Miksa elnökölt. Az alszövetség részéről ifj. Hadzi Koszta dr. elnök vett részt. A közgyűlés nagy figyelemmel hallgatta meg Mojzesz Ernő titkári jelentését, amelyből kitűnt, hogy az egyesület tagjainak száma évről-évre rohamosan szaporodik és az egyesület az elmúlt évben is igen élénk sport-tevékenységet fejtett ki. Az egyesületnek ezidőszent 528 tagja van. Az egyesület a legnagyobb tevékenységet kifejtő labdarugó szakosztályán kívül vívó-szakosztállyal, nehéz atlétikai (birkózó és box), ping-pong és más különleges sport-szakosztályokkal rendelkezik. A vívószakosztályban ezidőszent 43 felnőtt és 38 ifjúsági vívó működik. Ozmán Jenő vívómester vezetésével a Makkabi ezidőn ötven nyilvános futballmérkőzést játszott, köztük tizenhét bajnokit, huszonhárom barátságost, két nemzetközit és hét serlegmérkőzést. A lejátszott ötven mérkőzés közül megnyert harmincnyolc mérkőzést és pedig a 18 bajnokiból 16 bajnokit, továbbá 11 barátságost, 1 nemzetközit és a 7 serlegmérkőzés közül hatot. Hat mérkőzés

eldöntetlen volt, elvesztett mérkőzés tíz volt, ezek közül egy bajnoki, nyolc barátságos és egy nemzetközi. Az elmúlt egész évben lejátszott mérkőzéseken a Makkabi adott 198 és kapott 77 gólt, ezek közül a bajnoki mérkőzéseknél 95 adott és 12 kapott gólarány mutatkozik, a barátságos mérkőzéseknél 72:54 volt a gólarány az egyesület javára, míg a nemzetközi mérkőzéseknél adott 4 gólt és kapott 5 gólt. A serlegmérkőzések gólaránya 28:7. Az őszi bajnoki mérkőzési évadban a Makkabi hat mérkőzést játszott és mind a hatot megnyerve 12 ponttal és 41:3 gólaránnyal a bajnoki lista élén áll, míg a második helyezett 8 ponttal következik a listán. A legeredményesebb játékosok voltak: Pavlica adott 39, Horváth 34, Rencsevics 32, Vig 26, Morgenstern 10, Schaeffer I 8, Schaeffer II 7, Berger, Zsivkovics 5-5, Brüll 4, Mondovics, Majtány, Németh és Szöke 3-3, Abt és Kacaf I 2-2, Mondovics Ferenc és Fleischer 1-1 gólt rúgtak. A közgyűlés nagy meglepéssel vette tudomásul a jelentést és Heller Miklós indítványára elhatározta, hogy a szereplő futbalcsapat minden tagjának ez alkalomból díszes emléklapok készített. A közgyűlés ezután megválasztotta az új választmányát, mely hétfőn este nyolc órakor az Elite kávéházban tartja alakuló ülését és megválasztja ekkor az új vezetőségét.

NAK hírek. A NAK I. b. csapata ma reggel 8 órakor tréningmérkőzést tart a Szlávia I. csa-

patával. Csapatfelállítás: Burics, Roka, Fekete, Schneider, Alexi, Fintér III, Siska, Selb, Canyuga, Juhász, Gyuracska, Vass. Az I. csapat kilenckor Hoffmann, Zahorai, Imhoff, Haas, Sarro, Müller, Conics, Bertók, Fucsik, Schick, Lemmler, Pintér II, Velker. Az ifjúsági csapat a Szlávia ifjúsági ellen fél tizenegykor: Vebel, (Körmenyi), Muha, Popov, Kotrba, Turzó, Zolics, Takács, Longaver, Sztanko, Bódi, Vujicsics, Sipos, Buzgó. Pontos megjelenést kérek. — Intéző.

Felhívás az Achilles tagjaihoz. Az Achilles vezetősége felhívja összes tagjait, kik kerékpárral illetve motorkerékpárral rendelkeznek, hogy tegyenek eleget a katonai ügyosztály 51217/5. XII. 1930 számú felhívásának s haladéktalanul jelentkezzenek a Futaki ut 13. I. emeleten levő hivatalban a délelőtti órákban. — Az Achilles 1930 december 28-án délelőtt 9 órakor tartja hatodik évi közgyűlését a Laza Koszticsa 22 alatt levő egyleti helyiségében, melyre tisztelettel meghívja alapító, disz, tiszteletbeli, pártoló és rendes tagjait. — Tea-est előkészítő bizottság: Poljakovics István, Holitzky Károly, Gidrosics János és Vilics Miladin ma vasárnap délelőtt 10 órakor ülésezik, felkérem a fennnevezetteket, hogy pontosan és okvetlen megjelenni szíveskedjenek. — Holitzky Károly, ügyvezető elnök.

Pravoszláv karácsony két napján Beográdban mérkőzik a Ferencváros. A beográdi sajtó közlése szerint január 7-én és 8-án, pravoszláv karácsony két napján a budapesti Ferencváros Beográdban mérkőzik. Első nap valószínűleg a Jugoszlávia, a második napon a Szoko lesz a budapestiek ellenfele.

Az Albus SC alábbi játékosait felkérem, hogy ma vasárnap délután fél 1 órakor az intézőnél Duna uca 17. a felszerelés átvétele végett jelentkezzenek: Vucskovics II, Sebők II, Kala, Schwáb, Dunai, Risztics, Kasovszki, Simor, Báthory II, Novacsak, Molnár, Preradov, Mészáros, Gogolák, Vezető, Vucskovics I. — Intéző.

A szubotici Bácska sportegyesület közgyűlése. A Bácska szubotici sportegyesület december 31-én délután három órakor tartja évi rendes közgyűlését a klubhelyiségében.

—o—

### Ma két futballmérkőzés lesz Szuboticián

A Bácska a Sporttal, a Szand az SzMTC-vel játszik barátságos mérkőzést

Ma igen élénk sportprogramja lesz Szuboticiának. A Bácska a Sporttal, a Szand pedig az SzMTC-vel játszik barátságos mérkőzést. A mérkőzések iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg Szuboticián.

A Bácska—Sport mérkőzést délután két órakor játsszák le a Bácska pályán. A szubotici bajnoksapat felüggesztése óta először lép a nyilvánosság elé, a csapat azonban kitűnő formában van, mert a tilalom idejét a jól fegyverezett együttes játékosai a tréningnek szentelték. A Bácska ellenfele a Sport szintén igen jó formában van, amint az őszi bajnoki forduló végén lejátszott mérkőzéseinek az eredményei bizonyítják.

A Szand pályáján a téli kupamérkőzések keretében találkozik a Szand az SzMTC-vel. A mérkőzés sorsa teljesen nyílt, mivel a Szand az utóbbi időben erősen hanyatló formát mutat és több meglepő vereséget szenvedett. Egyébként a Szand az utolsó helyezetteje a téli kupamérkőzések táblázatának. A Szand—SzMTC mérkőzés szintén délután két órakor kezdődik.



A noviszádi Apollo tonkino új hangosfilmje. A noviszádi Apollo tonkinoban tegnap mutatták be a sajtó részére a „Mai leányok” című új hangosfilmet, amelyben Anita Page és Joan Crawford a női szerepekben, a férfiszerepekben pedig Douglas Fairbanks junior és Rod la Roque brillíroznak. A hangosfilm a jazzért és táncért lelkesedő mai leányok életének léha külszine mögött melegen érző szívet és sok megbocsátást mutat be. A rendezés sokszor káprázatosan pompás és különösen az egyes jelenetek színpadjainak felépítése fejlődött izlésre vall. A kitűnő hangosfilmet egy Metro hangos heti hirdató előzi meg, amely a világ minden tájáról mutat be érdekes hangos filmriportokat.

## Városi Mozi Subotica

Szerdától December 17-től

Egy Ufa 100%-os éneklő tonfilm

## Ut a szerencséig

(Das lockende Ziel)

Főszerepben

RICHARD TAUBER

a leghíresebb német tenorista

Jön! „RAD.O REVUE“ Jön!

## URANIA TON-KINO KULA

Vasárnap December 21-én

RAMON NOVARRO legszebb hangosfilmje:

## A repülő flotta

Csoda bájos hangosfilm zenével, a repülők életéből. Egy óceánrepülés izgalmas története. Két fiatal ember és egy leány. Öröm, ifjúság, tempo.

Főszereplők:

Ramon Novarro, Anita Page és Ralph Graves

A közönség szíves tudomására hozom, hogy 5639

Szuboticán, a városháza épületében

élő- és művirágüzletet nyitottam.

A legszebb VIRÁGOK, DÉLSZAKI NÖVÉNYEK, CSOKROK és KOSZORUK állandóan nagy választékban. Menyasszonyi FÁTYOLOK és KOSZORUK izéles kivitelben, nagyon előnyös árban.

SIMON KERTÉSZET

IZ ESES ÉS JÓ karácsonyi ajándékokat 6901 a legolcsóbban

Kara és Fratricsevics cégnél vásárolhat Novisad, Futoski put 48

Legalkalmasabb szükségletét karácsonyi cikkekben

Drogéria Hygiéná-nál a Matica palotában szerezzé be 6897

Kirakatüvegek legolcsóbban Vitrum tüköryárban, Novisad, Futoski put 134. 2222

## ELADÓ

KÉT HÁZ műt és aszfaltos utvonalon nagy telkekkel jutányos áron és kedvező fizetési feltételekkel eladó. Bővebbet Slovačka ul. 88. 6764

JÓKARBAN levő kétkerekű kezikocsi eladó. Cím a noviszádi kiadóban. 6807

TELEPEN a református templom mögött egy ház hely eladó. Bővebbet Jovana Aranyieva ul 29. 6834

## Likvidálás!

Műtárgyak, kavés és teás szervizek, dohányzó- és írókészközök, eredeti olaj festmények, rézkarcok, valódi perzsa szőnyegek

önköltségi áron alul kerülnek eladásra!

Kiváló alkalom karácsonyi ajándékok beszerzésére

Balog Lina fiókküzléte

Novisad

5672

Wilson tér 7, a főposta mellett

## 40 év óta

fennálló üzemünkben naponta

## FRISSEN PÖRKÖLT KÁVÉ

kapható. Közismert különlegességünk, mely öt különböző nemes fajta keveréke, évtizedes tapasztalataink eredménye, legjobb a közkezdelt

## CSALÁDI KEVERÉK

Kérjük tegyen kísérletet. A j a n u a r k továbbá karácsonyi cukorkákat, méz, mák, dió, szilva, narancs, citrom, angol durbár tea, rum, likőr és minden egyéb fűszer- és csemegécsüveget a legolcsóbban napi áron 5709

Geza Klein i Sinovi, Subotica

## APRÓHIRDETÉSEK

egy hétköznap, mint vasárnap  
Egy szó 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár  
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár

Aki szóját akar ültetni írjon vetőmagért Jugovít, Novisad. Futasi ut 137. alá. 6853

Jókarban levő rádió akkumulátor és hangszóró igen olcsón eladó. Cím a noviszádi kiadóban. 6884

Allig használt KOFFER GRAMOFON olcsón eladó. Cím a noviszádi kiadóban. 6885

Karácsonyi ünnepekre, jó szerémi BOR házonkívül literenként 8 dinár. Biró, Jovan Aranjeva 4. 6911

Egy jókarban levő CIMBALOM, egy gitár és egy cselló olcsón eladó. Cím a noviszádi kiadóban. 6920

ELEGÁNS LAKÁS, garzonlakásnak igen alkalmas, város közepén, alacsony házban mellet, amely előszobából, fehér nappali szobából és egy majomnemű uriszobából áll. Butorral együtt kedvező árban eladó. Cím Vlaszkalic hírdetirodánál, Novisad, Trg Oslobođenja 1. Telefon 29-60. 6923

## ALLAST KERES

PÉNZBESZEDŐI, raktárnoki vagy hasonló minőségben állást keres megbízható kauclóval rendelkező idősebb férfi. Cím a noviszádi kiadóban. 6501

## KIADO

EGY MODERN családi ház, mely áll 3 szoba, előszoba és mellékhelyiségekből, január 1-re kiadó. Novisad, Cara Dusana ul. 50. 6498

UCCAI LAKÁS január elsejére kiadó. Bővebbet Dániel Péter mézárósnál, Novisad, Batori ncca végén. 6888

## KERESLET

ANO gyomorpor „Katzenjammer“-jét rendbehozza. Csomagja 5 dinár. Főlerakat Grossinger gyógygyártár, Novisad. 6180-

SZUBOTICÁN PAPANOKAT pehely, gyapjú és vattából, valamint új és régi paplanok feldolgozását, mindennemű kárpitomunkát legolcsóbban vállal Bulyovicsics Béliáné, Szubotica, Pasiceva ul. 8. 5707

VESZEK minden nyelvű öreg könyveket. „ANTIKVARIUM“, a katolikus hitközség új épületében, Novisad. 6669

GYERMEKSZRETŐ jobb házból való egyedülálló idősebb asszonyt háromtagú családdhoz keresek. Cím a noviszádi kiadóban. 6883

KERESÉK azonnalra vagy január 1-re 60-100 m<sup>2</sup> nagyságú földszint, abszolút száraz padlózott RAKTÁRHÉLYISÉGET lehetőleg a központban. Cím leadandó Kerdos hirdetővállalatnál, Novisad, Vilsonov trg 7. 6878

IDŐSEBB, óvadékképes mézárós segéd fiókküzléti vezetésére kerestetik. Bővebbet Dániel Péter mézárósnál, Novisad. 6787

Egy mézárós és hentesinas azonnal felvétetik. Bővebbet Novisad, Kamenicska ul. 13. Czervesz Alajos. 6904

HIVATALNOKNÓ, kezdő felvétetik. Zeljeznicka u. 62. 6917

## KULONFELE

MÉGISCSAK a lepraktikusabb karácsonyi ajándék a BÉLYEG, maradó, értékben emelkedő, tanít, nemes erkölcsökre nevel. Jutányos árban, szép sorozatokban kapható Bachinger Istvánnál, Njegoseva ul. 14. 6796

## MODERN KÖLCSÖN KÖNYVTÁR

állandóan új könyvek

Kardos, Wilson tér 7

TÜKRÖKET minden mértékben készítek. Vállalok épületüvegezést és képeretkezést Ifj. Lisák Mihály Csantavir. 6848

NAGYENYEDI KOVACS-féle arkenőcs és boraxszappan kiválóságának legjobb bizonyítéka a kléremelt évtizedes világhír. Eltűnteti a szeplőket és mindennemű arciszátlanságokat, májfoltot, az arcokat fiatalítja és üdévét varázsolja. Kapható mindenütt. Jugoszláviai főlerakat Hercl drogéria, Subotica. 5501-4

FOJT KALAPFESTŐ INTÉZET, Novisad, Kralja Aleksandra 9 A karácsonyi ünnepekig minden kalapvasalás 10 dinár. Férfi és női kalapok festése, alakítása 24 óra, gyászkalapok 6 óra alatt készülnek. Szalagok rávarrása és egyéb apróbb munkákra várni lehet. 6916

BLUMIT tyúkszemlítő pár nap alatt gyökeresen eltávolít minden tyúkszemmet és bőrkeményedést. Postán szétküldi: Blum gyógytár, Szubotica, főpostával szemben. 5540-1



A VILÁGHÍRŰ Molnár és Moser gyártmányú kölnivíz öt illatban kapható a jugoszláviai főlerakatnál Jugo-Diana Szubotica. 7676-2

OLCSÓ PÉNZ 10-15 évi amortizációra, jobb bácskai és bánati földekre, Banka Brača Hercog, Szubotica, Kralja Aleksandrova ul. 15. 5711

Vasárnap utoljára  
a nagy sikert aratott szenvedélyes szerelmi történet  
Szemérmetlen asszony  
(Végzet)Greta Garbo  
John Gilbert

ezidei első fellépte

## URANIA MOZI, Csantavir

Vasárnap 21-én d. u. 4 és este 8 órakor

## TENGER

Főszerepben:

Olga Csehova

## BEOGRADBA UTÁZÓK FIGYELMÉBE!

Ha Beogradba érkezik, ne feledkezzék meg a

## CLARIDGE-BAR-RESTAURANT-ról

Terazije 34.

Elsőrangú program,

zene, étel és ital. Mérsékelt árak! 5690

## Karácsonyi ünnepekre

1 liter kraljevregi fehér és siller bor 6 dinár.

Törköly pálinka, kisüstön főtt liszta, literje 25 din. - Akác- és virágmez nagyban is, valamint az összes fűszerárak a legelőnyösebben szereshetők be: NOJCSKEK GÉZÁNÁL SUBOTICA

## Disznóvágáshoz

ha izletes és tartós töltelék szeret, ugy

## Fuchs - csemegepaprikát

5712

használgon. SZUBOTICA, Vilsonova 11.

## Választékos eleganciával öltözködhet,

ha öltönyeit, zsakettjét, szmokingját, frakkját, télikabátját

## Weber Károly

angol uri szabónál rendeli meg. Novisad, Postanska ul. 14. 6921

## Tekintse meg

vételkényszer nélkül

## naptárkiállításomat

Legnagyobb választék magyar, horvát és bunyevác naptárakban. Imakönyvek, rózsafüzérek, falvédők, karácsonyi diszkek, Tolnai Világlapja, Színházi Élet, Délibáb, valamint regények, könyvek, szótárak. Hirdetéseket a Reggeli Ujságba eredeti áron veszek fel.

## Fodor Antal, lapáros, Csantavir

Szerkesztésért és kiadásért felel: TOMAN SANDOR

# KARÁCSONYRA ÉN IS VATEA RÁDIÓCSÖVET KÉREK

Vezérképvislet: **Central Rádió**, Subotica, Kaszinó épület

**Évi közgyűlés** 6833  
 Noviszád I. és II. negyedi **tehenésgazdák** f. hó 28-án vasárnap d. u. 2 órakor tartják rendes évi közgyűlésüket Dudarszka (Epres) u. 36. sz. alatt. Tárty: Évi elszámolás, elnökválasztás, esetleges indítványok és az évi tárgy eladása. Az elnökség.

Kész öltönyök, férfi és női kabátok, gyermekruhák és szőrmeárak legolcsóbb bevásárlási forrása

**Müller Rudolf - Noviszád**  
 Kralja Aleksandra 9. 6934

**Zane Grey**  
 amerikai író  
 kalandor regényei.  
**Dwamberg**  
 indián regényei.  
**Wallace**  
 detektív regényei s az összes új könyvek kaphatók  
**Kardos**  
 hirdetővállalat könyvosztályában Noviszád Vilsonov trg 7

„IGNIS” TŰZIFA, SZÉN ÉS KOKSZ  
 KARÁCSONYKOR FÁZNI NEM FOGSZ  
**„Ignis” Wirth J. fakereskedése**  
 SUBOTICA Telefon 503.

Drágább rádiót kaphat, de jobbat nem tehát ne vegyen rádiót saját érdekében, míg a 2514-es

## PHILIPS RÁDIÓT 2007-es HANGSZÓRÓVAL

nem hallotta. Egy kapcsolás és Európa összes rádió állomásaival összeköttetésbe jut!

CSODÁLKOZNI FOG CSODÁS TELJESÍTMENYÉN!

Mallgassa meg **VÉTELKÉNYSZER NÉLKÜL** a különleges Philips gyártmányok gyári lerakatójában

**BRAĆA HIRSCH**  
 NOVISAD  
 KNJEGINA ZORKA (ezelőtt Buzapiac) 20



# HOL VÁSÁROLJUNK KARÁCSONYRA?

**DELIKATESS BUFFET**  
**SPILLER LENCZI**  
 NOVISAD  
 TEL.: 28-91  
 ALEG JOBB BÉSZERZÉSIFORRÁS  
 CSEMEGE ARÚK DAN

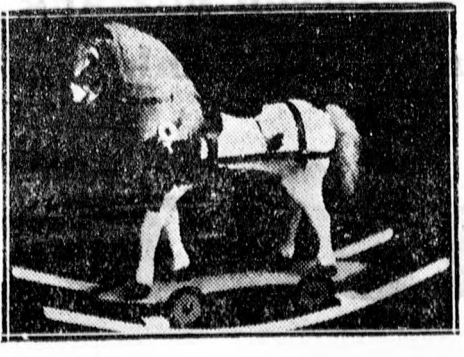
**Ivanitz Péter**  
 úri és női fodrászterme a leghigiénikusabb  
 Állando hideg és melegviz villamoserőre, hajvágás, arc és fejmasszázs.

**Szalay Pál**  
 műszaki üzlete  
 Noviszád  
 rk. templomudvar  
 rádió, gramofon, autogumi, autofelszerelési cikkek, hócipők, fémbutor lerakata  
 6434  
**Részletüzlet**

LEGKEDVESEBB AJÁNDÉK  
 EGY FÉNYKÉPEZŐ GÉP  
 MÁR 100 DINÁRÉRT KAP EGY  
**ZEISS GÉPET**  
 BARTA DRUG ügredélt  
 FOTOZAKÜZLETBEN  
 NOVISAD DUNA U. 22.

**Karácsonyra** 5710  
 ridikül, pénztárca, necesser legolcsóbban  
 Schlagernél, Subotica, Aleksandrova

**Ha hintalovat akar**  
 venni, akkor csakis „BALLIA” gyártmányt keressen, mert az minőségben a legjobb és legtartósabb. Minden jobb játékküzetben kapható, de közvetlen a gyártól is megrendelhető  
 Az eredeti „BALLIA” gyártmányt hajlított, kemény fatalpárról, üveg-szemérről és gyapju sörényéről ismerheted fel. Óvakodjék az utánzattól.  
**„BALLIA” játékarugyár**  
 Sztara Kanjizsa 6849



**„VESTA”** kézimunkaszalon  
 Noviszádon, a róm. kat. hitközség új bérpalotájában  
 Az összes kézimunkákat és iparművészeti dolgokat, valamint függönyök, storok, ágyterítők, stb. stb. úgy kézimunka, mint hozott anyagból való összeállítását a legizlésebb kivitelben és jutányos áron vállalom  
**Előnyomda, kézi- és gépzassur, tamborlir, plissé és gép-ondlítés**  
**G. FENDRIK**

# Vásároljon idejében!

Ne halassa el a bevásárlást karácsony előtti utolsó napokra



**Minta 211**  
No. 19-24  
No. 25-28  
No. 29-34  
No. 35-42

Adjon gyermekeinek otthon meleg házi cipőt.



**Minta 2861-76** Din. 69-

Gyermekhócipők gummitrózott gabardenből vagy tiszta gummiból, melyekkel a gyermekek a legnagyobb hóban, esőben, sárban vagy nedves időben is járhatnak.



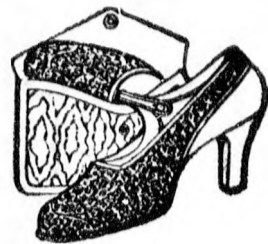
**Minta 3762-22** Din. 89-

Gyermekstrapacipő zsíros, vízálló bőrből, szegezett erős talppal és vasfélparkoval.



**Minta 9891-70** Din. 99-

A leendő generálisoknak kevés pénzért sok öröm a gyermekeknek és a szülőknek is.



**Minta 7005-70** Din. 19-

A hölgyek ma könnyű cipőt viselnek, éppen ezért a praktikus nő garderójába el sem képzelhető fél sár-cipő nélkül.



**Minta 218**

Ha hazaér, váltsa fel cipőjét meleg házcipővel. Ha érzékeny a lába, vegyen magasszárút egész napra, hogy lába melegebb legyen.

Din. 89-



**Minta 9775-03** Din. 129-

Ez a gyönyörű cipő selyemtalpból esélyi tolettjéhez megfelelő, minden színben kapható. Ugyanez a cipő pánt nélkül is minden modern színben kapható.



**Minta 9805-05** Din. 169-

Vevőink kedvelt cipője, legjobb lakkból, elegáns sarokkal, hihetetlen olcsó árban.



**Minta 9975-03** Din. 199-

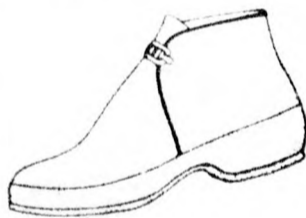
Fekete antilop-lukszcipő lakkal kombinálva úgy táncra, mint társaságban egyformán használható.



**Minta 1875-78** Din. 129-

Egész gummi hócipő, praktikus úgy esőben, mint hóban vagy sárban. Szegélyezett, kényelmes és rendkívül olcsó.

**Tegyen látogatást árusítóhelyeinken lehetőleg délelőtt, amikor kényelmesebb és amikor több idő áll rendelkezésre a kiválasztásra!**



**Minta 1367-70** Din. 169-

Férlhócipő finom gyapjú gabardindból elegáns kivitelben. Aki még nem hordta, nem tudja elképzelni előnyeit és kényelmét ennek az olcsó hócipőnek.



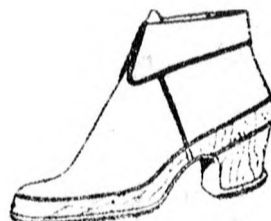
**Minta 1895-81** Din. 199-

Kedvelt formájú oroszcsizma, cipővel hordandó, puha szárral és díszes hajtókával.



**Minta 1365-70** Din. 99-

Slágercikkünk úgy kiváló anyagára mint alacsony árára nézve. Megakarjuk könnyíteni ennek a jó és kiváló hócipőnek mindenki számára való beszerzését, amelylyel megvédi egészségét.



**Minta 1365-75** Din. 129-

Elegáns kivitel, végig varrott gyapjúgabardindból, bársony hajtókával, ezévi divatújtonságunk és a legjobb kivitel.



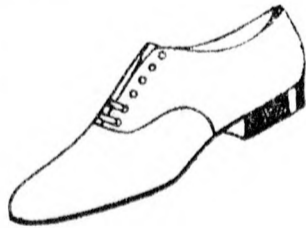
**Minta 9395-70** Din. 199-

Gyönyörű uccai csizma, legrosszabb időben is lábat ebben a csizmában mindig elegánsak és szembetűnők. Cipő nélkül viselendő.



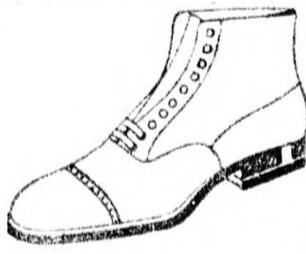
**Minta 1937-22** Din. 169-

Praktikus nappali cipő, úgy szellemi mint testi munkások részére, fekete és barna színekben, hihetetlenül olcsó árban.



**Minta 4837-00** Din. 169-

Speciális tánccipő, lakkból, pehelykönnyű. Alacsony árával lehetővé tesszük mindenkinek, hogy társaságban és táncba megfelelő elegáns cipőben jelenjen meg.



**Minta 9677-22** Din. 249-

Allandó vevőink legkedveltebb formájú cipője, legfinomabb boxból készült, könnyű bőrtalppal, gummisarokkal, minden nagyságban és szélességben kapható.



**Minta 3267-00** Din. 249-

Férfi cipő dullboxból, télisporhoz és strapára. A talpban gummibetét van, amely megvédi a lábat a nedvességtől és a cipőt vízhatlanná teszi.



**Minta 0967-00** Din. 169-

Munkacipő szabadban tartózkodók számára. Viz-, hó- és sárálló. Zsíros marhabőrből, gummi vagy bőrtalppal.

**Tegyen látogatást még idejében! — Legyen hozzánk bizalommal!**

**Kivánságra postán is szállítunk!**

# Aata

## A novifutogi oltáregyesület kétéves fennállása alatt az értékes munkák egész sorát végezte el

**Az oltáregyesület tagjai minden csütörtökön önként vállalt együtt es munkát végeznek**

Több mint két esztendeje annak, hogy Novifutogon megalakult az oltáregyesület, amely azóta a legtevékenyebb munkát fejtette ki és a leggyönyörűbb oltárdiszeket készítette el. A mostani karácsonykor érdemes visszapillantást vetni erre a dus és bőséges munkára. Az oltáregyesület tagjai önként vállalt munkával ez idő alatt a következő oltárdiszeket készítette el:

5 oltárterítő (intependium); 4 oltártakaró vászomból himezve; 1 oltártakaróba új kötött csipke és betét; 1 alba horgolt csipkével; 1 albára és 1 karingre új csipke horgolva; 4 új ministráns ing; 3 miseruha, ujonnan bevonva; 6 stóla ujonnan bevonva; 3 karöltő és 3 kehelytakaró (velum) bevonva; 3 bursa (tarsoly) oltárnál; 2 új stóla selyem himzéssel; 12 stólavédő csipke himzéssel; 16 kehelykendő himezve; azonkívül sok különféle csipke és számtalan kisebb-nagyobb javítás.

Ebben a munkában van 3 csipke olbára és 2 áldozató korlát kendő. Egy oltárterítőt (antependiumot) recehimzéssel a főoltárra (5 m); Arдай Marika készítette. Sz. Mária oltárára Gódor Gizike; sz. Jenő oltárára Grünhut Iduska készítette oltárterítőt. Itt érdemes megjegyezni, hogy sz. Jenő vértanu romlatlan, ép teljes vértanuteste, gazdagon aranyozott díszöltözékben, mint drága ereklye üvegekoporsóban láthatóan az oltáron

nyugszik. Az ottómajori templom oltárára Czihó Guszti készített antependiumot.

Az ötödik antependium a főoltárra, mely fehér selyemalapon és himző selyemmel Kaffka Anna ajándéka, most készült el.

A fehér selyem alapon való tüfestés Gyurics Sándorné kézimunkája, ki május óta dolgozott apránként rajta, míg elkészült az 5 m. hosszú rózsákkal gyönyörűen és finom izléssel díszített oltárterítő. Az oltárterítő a női kézimunkának valóságos remeke, csupa ragyogás, fény, összhangzat és pompa. Nem tulbecsléssel megéri az antependium a 8000 dinárt.

A két díszes selyemstóla Arдай Marika és Kaffka Anna kézimunkája és ajándéka. Az oltáregyesület munkavezetője Gyurics Sándorné, ki annakidején a noviszádi iskolánövérék zárdájában sajátította el ezt a szinte bámulatos kézi ügyességet és műizlést. Az oltáregyesület tagjai minden csütörtök jönnek össze és önként vállalt munkával érték el ezt a gyönyörű szép eredményt. Az egyesület megalakulása Schönborn Chotek Gabriella grófnő érdeme és a megalakulás 1928 elején a bérmlás alkalmával történt, amikor Budánovics Lajos püspök a bérmlás befejezése után lelkes beszédet tartott az oltáregyesület érdekében. Az akkor elvetett mag azóta dus vetésbe fakadt.

## Lerántották a leplet a nizzai játékkaszinóról

**Csalnak a krupieék — Fekete listát vezetnek a vendégekről**

Nizza, a Francia Riviera gyöngye, amely egyetlen versenytársa Monte Carlonak abban a dicsőségben, hogy ott gyűl össze a születés és a pénz arisztokráciája, legutóbb olyan szenzációt mutatott be, amilyenre kevés példa van az utóbbi évtizedben. Pedig Nizzának éppen elég szenzációban van része, hiszen ott van a világ egyik legnagyobb játékkaszinója. A kaszinó ártatlanul hangzó szó, mindaddig, amíg az ember nem ült a játékasztal mellé és az utolsó fillérig el nem vesztette vagyonát, úgyhogy másnap újra kezdhette az életét a harmadik osztályú vasuti jeggyel, a zsebében, amelyet a kaszinó igazgatósága szivességből ingyen bocsájtott a rendelkezésére.

A szenzációt azonban most nem kártyavesz-

tesség okozta, hanem egy havi folyóirat, a Nizzában sokat olvasott La Réveil de la Montagne, amely

egész sereg krupieét és egy kaszinói alkalmazottat azzal vádol, hogy óriási összegekkel károsítják meg a játékkaszinó vendégeit.

A vád szerint a játékkaszinó krupieei már töredelmesen be is vallották, hogy cinkelt kártyákkal játszottak a vendégek ellen, akik ilyen módon mérhetetlen összegeket veszítettek. A számszerű adatok csakugyan meghökentetőek; fantasztikus összegeket veszítenek és néha — ritkábban — nyernek Nizzában. A kaszinó egyik öreg törzsvendége, Jack Coats őrnagy, az angol nábob, egy este százezer fontot, azaz majdnem harmincmillió dinárt veszi-

## Ogni speranza

Ha egyszer el tudnám dalolni néked,  
Milyen nagyon szeretlek:  
Az angyalok zenéjét sem találnád  
E vallomásnál szebbnek.  
Ha álmaim virágokká lennének,  
Amelyek nyomokban nőnek:  
Fehér szobádat végig betakarnák,  
Mint tarka-puha szőnyeg.  
Ha felhő volna minden sóhajvásom,  
Mit elküldök utánad:  
Az ég olyan sötét volna feletted,  
Mint ködben a búbanat.  
Ha minden könny, amit miattad ontok,  
Egy-egy gyémánttá lenne:  
Már régen én volnék a maharadzsaák  
Irgyelt fejedelme.  
Ha egyszer pusztító tűzzé robbanna  
Az olthatatlan vágyam:  
Elhamvadnánk mi benne mind a ketten  
S egy földrész állna lángban.  
Ha egyszer el tudnám zokogni néked  
Mindent s még többet ennél:  
Talán a sziklák is elolvadnának  
Es te... te csak nevetnél...

Blázsek Ferenc

tett. A szenttelen angolnak azonban egyetlen arizma sem rándult meg, miközben ezt az óriási összeget elvesztette; époly közömbösen szórta el a pénzt, mint amily unottan zsebelt be előtte való nap néhány millió frankot. Talán csak az önuralmát akarja gyakorolni, mert a pénz nem érdekli.

Ugyanekkor kiderült, hogy

valamennyi francia kaszinónak ugynevezett fekete listája van, amelyen a valamely okból nem kívánatos vendégek nevei szerepelnek.

Az ilyen vendégekről pontos listát vezetnek és a legkisebb normandiai és bretagnei fürdőhely kaszinójában is ezrével sorakoznak egymáson a kis cédulák, a név, személyleírás és rövid életrajzi adatok pontos feltüntetésével. Kiderült, hogy akár hány jótársaságbeli ember szerepel a listán, akiknek titkát senki sem sejtí a kaszinó titkárain kívül. Vannak közöttük angol ezredesek, francia bárónok, román bojárok és oroszági földbirtokosok, sőt állítólag több amerikai milliomost nyilvántartanak. A nizzai játékkaszinó igazgatói természetesen elélyesen cáfolják a folyóirat állításait, de a lap szerkesztője bejelentette, hogy állításait bizonyítani tudja és a közlemény egyetlen sorát sem hajlandó visszavonni. A hatóságok egyelőre mélyen hallgatnak. A vizsgálatot már megkezdték és annak eredményétől függ Nizza jó hírneve.

## A Reggeli Ujság reklámversenyének mintahirdetése

**Minden út Rómába vezet? Lehet... Csemegeárúért azonban minden út SPILLER LENCIHEZ VEZET...**

*Jevrejska*

*Bona Palota*

*Mr. Aleksandra*

*Mr. Petra*

*Mr. Markia*

**Legjobb és legizletesebb csemegeárúk kitűnő falatozó**

## Ékszerrablások Amerikában

**Hogy tűntek el és kerültek újra elő Mr. Herbich Plango felbecsülhetetlen drágakövei — Ki rabolta el Mrs. Roger Mac Nugent fejedelmi ékszereit? — Százezer dolláros váltságdíj az ismeretlen tolvajoknak**

Newyork, december hó.

Néhány évvel ezelőtt történt az a maga nemében páratlanul vakmerő ékszerrablás, amely akkoriban heteken keresztül foglalkoztatta Newyork egész titkosrendőrségét. Mrs. Herbich Plango, a perui milliárdosnő, az óriási Plango-vagyon egyetlen örökösödőjének összes ékszereit elrabolták és a newyorki Metropolitan Insurance biztosító társaság hozzávetőleges becslése szerint

**840.000 dollár értékű ékszerek a milliárdosnő hálószobájában elhelyezett páncélszekrényből tűntek el.**

Ez az ékszerrablás azok közé a fantasztikus bűntények közé tartozott, amelyek az első pillanatan megoldhatatlan rejtélynek tűnnek a detektívek előtt, de ennek ellenére igen gyakran fordulnak elő, — különösen a huszadik században.

A dolog röviden úgy történt, hogy Herbich Plango ur és neje egy ködös októberi estén hazatérve az operából, szokás szerint elhelyezték a vagyont érő drágaságokat a hálószoba egyik oldalfalába épített páncélszekrényben, amely olyan ügyesen volt elrejtve a butorok és képek közt, hogy azt szabad szemmel észrevenni legfeljebb egy kitűnő detektív gyakorlott szemének sikerült volna. A milliárdos házaspár ezután áthaladva, az ebédlőbe ment, hogy ott megvacsorázzon. Plangoék egy newyorki sugárut huszemeletes bérpalotájának tizenkettedik emeletén laktak, a vagyonuk és társadalmi helyzetükhöz méltó fényűzéssel berendezett lakosztályban. A lakásért

**szobánként 2000 dollár évi házbért kellett fizetniük.**

és tekintettel arra, hogy Herbich Plangoék lakása tizenhat szobából állt, ez az összeg harminckétezer dollárt tett ki évenként.

Az emlékezetes estén a Plango házaspáron kívül a nyolc tagú családtagjai közül mindössze az urnő komornája, a szakács és két inas tartózkodott otthon. A személyzet másik négy tagja kimenőt kapott aznap estére. A hálószobában elhelyezett páncélszekrény létezéséről viszont Mrs. Plango komornáján kívül a személyzet egyik tagja sem volt értesülve, maga a komorna pedig, aki hosszú évek óta becsülettel szolgálta urnőjét, mindössze arról tudott, hogy létezik egy ismeretlen rendeltetésű hatalmas acél doboz, amelyet Mrs. Plango valahol őriz.

Este nyolc óra volt, amikor Mr. és Mrs. Plango vacsorához ültek, háromnegyedik óráig pedig visszaverték a hálószobába.

— Nézze, kedvesem — mondotta Mr. Plango, — úgy tudom, Egyiptomba készülünk és egyelőre nem lesznek nagyobb társadalmi kötelezettségeink. Nem volna ezért helyesebb, ha az ékszereink egy részét a bank páncélszekrényeiben helyeznénk biztonságban, hiszen mostanában annyit olvas az ember az újságokban a betörésekről és az óvatosság sohasem árt.

Mrs. Plango, aki valósággal rajongó szeretettel ragaszkodott ékszereihez, azok pusztán említésének hallatára ellágyult és hálisan reámosolygott férjére a jó tanácsért, amelyet már másnap akart megfogadni. Közben szinte gondolkodás nélkül odalépett a páncélszekrényhez, hogy még egy szeretetteljes pillantást vessen fejedelmi ékszereire, felnyitotta a Wertheim zárat, kivette a páncéldobozt és miután felnyitotta azt, — velőtrázó sikollyal ájultan terült el a padlón.

### A titokzatos ékszerrablás

**Az ékszerek nyomtalanul eltűntek!**

A felbecsülhetetlen értékű kincseknek egyetlen darabja sem volt a páncéldobozban! Eltűntek a rubintok, a smaragdok, eltűnt a világhírű briliáns nyakék, a háromszáz mogyorónagyságu szemből álló híres indiai gyöngyör minden, minden és a következő napokban a newyorki orvosok kongresszust

rendeztek a perui milliárdosnő fejedelmi lakásán, a ház urnőjének egészségi állapota fölött tanácskozva, mialatt a prefektúrán szinte önkívületben törték a fejüket a detektívek a példátlan ékszerrablás tettesének kiderítésén.

Az ügyészségen egyszerre csak berregni kezdett a telefon és Mrs. Plango a világ legtermészetesebb hangján csicseregte a készülékbe, hogy az urak ne fáradjanak tovább, mert a kiváló és konszenves Phineas Schnell, a világhírű magán-detektív és gondolatolvasó

**egy órával ezelőtt visszajuttatta hozzá hiánytalanul az összes ékszereket!**

Mrs. Plango nem késett kijelenteni, hogy ezzel a maga részéről az ügyet befejezettnek tekinti.

Az ügyészségen a hír hallatára leirhatatlan jelenet játszódott le! Az államügyész felhördült, a detektívek lefordultak a székeikről, a rendőrkapitány pedig csak annyi ereje volt, hogy azonnal utasítást adjon Phineas Schnell, a világhírű magán-detektív azonnali előkerítésére. Schnell egy óra múlva megérkezett és a faggatások szóáradatainak keresztüzében a legnagyobb nyugalommal jelentette ki, hogy két nappal ezelőtt névtelen levelet kapott, amely felszólítja őt, hogy a 84. uccs sarkán este háromnegyed kilenckor álljon őrt, majd nyujtsa ki a kezét, amelyben

**százezer dollár váltságdíj ellenében egy csomagot fognak elhelyezni.**

Schnell nem késett eleget tenni a felszólításnak és meglepéssel állapította meg, hogy a rejtelmes módon kezébe csempészett csomag valóban a Plango féle ékszereket tartalmazta.

En abban az időben Newyorkban tartózkodtam és bevallom, sokáig nem tudtam belenyugodni abba, hogy a Plango-ügy rejtelméi ne kerüljenek a nyilvánosság elé. Ezért felkerestem a Val O'Farrel nevű kiváló és nagy hírű newyorki detektívet, akinek valósággal könyörögtem, hogy közölje velem a Plango ékszerrablásról alkotott véleményét. O'Farrel gunyos mosollyal hallgatta rimánkodásomat, majd gögösen kijelentette, hogy miután az ő tanácsát nem tartották szükségesnek igénybe venni a Plango-ékszerrablás részleteinek felderítése alkalmával, nem tartja érdemesnek, hogy az egész ügyre vonatkozóan csak egy szót is vesztgeessen.

### A Mac Nugent-család regénye

— Sokkal szívesebben mondom el önnek egy analog esetet — mondotta nekem a világhírű detektív, — amelyből ön, mint szenvedélyes kriminalista, bizonyára következtetni tud a Plango-ékszerrablásra nézve is. Ez az ügy, amiről önnek beszélni akarok, a Mac Nugent-ékszerek elrablásának csodálatos története!

Roger Mac Nugent és családja európai fogalmakat messze meghaladó káprázatos fényűzésben éltek Bostonban. Az öreg Mac Nugent néhány évvel ezelőtt meghalt. Végrendelete egy olyan jogi mestermű volt, amely méltó volt a híres milliárdos szellemi képességeihez, amely

**380 millió dollár összegű vagyon urává tették életében.**

A milliárdos minden ingó és ingatlan vagyonát a példátlan félszínességéről híres, de egyébként rendkívül derék és józangondolkodású feleségére hagyta. A Nugent-házaspárnak egyetlen gyermekük, egy fiatal leány, akinek szépsége valósággal kábitó volt ugyan, de szellemi képességei aligha haladták túl a gyermekek naivitását. Miss Millicent Mac Nugent tizennyolc éves korában férjhez ment egy fiatal amerikai ficsurhoz, akit pusztán szeszélyből választott magának élettársul.

A jó öreg Roger Mac Nugent egész életében szenvedélyesen szerette az ékszereket és gigantikus vagyonának igen tekintélyes részét drágakövekbe fektette, amelyeket azután különböző alkalmakkor szeretett hitvesének ajándékozott. Ha valaki most már azt hinné, hogy Mrs. Nugent élt

a kedvező alkalmakkal és koronkint felékesítette magát a vakító ékszerekkel, az kétségtelenül óriási tévedésnek esett volna áldozatul. Mrs. Nugentnek ugyanis épp oly kevéssé jutott eszébe, hogy az ékszereket viselje, mint mondjuk, az a gondolat, hogy például szovjetállampapírokat vegyen. Nem! Nugentné szépen összegyűjtötte a gyémántokat, gyöngyöket, smaragdokat és zafirokat és a kincseket érő drágaságokat egy acél dobozba zárta, amelyet gondosan elrejtett egy, a hálószobájában az oldalfalba épített és a butorok között szinte láthatatlanul elhelyezett páncélszekrénybe. Kétségtelen, hogy Nugentné ezen a téren hűségesen követte Plangané utmutatásait, anélkül, hogy talán valaha is értesült volna annak létezéséről. Amikor azután a jó öreg Nugent meghalt, hű özvegye már mintegy

**két és fél millió dollárnyi értékű vagyont gyűjtött össze a férjétől kapott drágaságokból,**

amelyet hétpecsétetes lakat alatt őrzött hálótermének páncélszekrényében.

Történt azután, hogy egy ragyogó szeptemberi reggelen Nugentnének eszébe jutottak az ékszerei! Odament a páncélszekrényhez, kinyitotta azt, kivette az ékszereket rejtő dobozt s miután azt is felnyitotta, — jajszó nélkül, hangtalanul összerogyott és órákig tartó mély ájulásban hevert a szőnyegen.

### A bosztoni ékszerrablás

**Az ékszerek ugyanis nyomtalanul eltűntek!**

A szörnyű csapás ellenére Mrs. Nugent nem vesztette el lélekjelenlétét. Felocsudva mély ájulásából legelőször a telefonhoz rohant és azonnal értesítette nemcsak a rendőrséget, hanem bizonyos kárörömmel hangjában

**a biztosító társaságot is, amelynél évek óta fizette a sulyos összegeket ékszereinek biztosítására.**

Ez volt a szerencséje! A rendőrség ugyanis egy detektív rohamcsapatot vezényelt ki a Nugent-palotába, amelynek tagjai órákig tartó keserves fejtörés után tanácstalanul ismét eltávoztak. A biztosítótársaság nem rendelt ki rohamcsapatot, viszont elküldötte saját detektívjét, egy kriminalista lángészt, aki a John Seymour névre hallgatott. Kétségtelen, hogy a biztosító társaságot nem rendítette volna meg még az a két és félmillió dollárnyi biztosító összeg, amelyet Nugentné követelt elrabolt ékszereiért, de mint jól megalapozott intézmény, a társaság elhatározta, hogy előbb majd a saját bizalmi emberével kísérel meg mindent a rejtély megoldására.

Mr. Seymour tehát megérkezett, — folytatta elbeszélését Val O'Farrel — és elsősorban azt állapította meg, hogy az ékszerek valóban eltűntek. Kétségtelen, hogy ez volt a legkönnyebb feladat. Második feladata abban merült ki, hogy megállapítsa a biztosítótársaság kötelezettségeit, végül pedig hosszas beszélgetést folytatott Roger Mac Nugent özvegyével, amelynek során két érdekes adatot sikerült megtudnia. Megtudta főleg azt, hogy a milliárdos özvegye nem óhajtja tájékoztatni a nyilvánosságot a katasztrófális ékszerrablásról, másrészt azt is, hogy

**Nugentné a világon mindennél jobban szeretette az ékszereit!**

Ennek tudatában Mr. Seymour a következő ajánlatot tette a milliárdos özvegyének:

— Az elvesztett ékszerekért

**kétszázezer dollár jutalmat tűzünk ki a becsületes megtalálóknak.**

Az összeg felét a biztosító társaság fedezi és csak felét Mrs. Nugent!

Hogy milyen körömfont rábeszélési fufang segítségével sikerült a detektívnek reábirni a félszínű milliárdosnőre arra, hogy a milliókat érő elrabolt ékszerek után még százezer dollárt kockáztasson, ez örök titok marad. Seymour erről a tényről soha senkinek sem nyilatkozott, még nekem sem. De annyi bizonyos, hogy Nugentné egy szép napon minden átmenet nélkül beleegyezett a száz ezer dollár kiutalásába. Seymour pedig, miután még egyszer megígértette az özvegygel a teljes titoktartást, eltávozott. Meg kell említenem, hogy Seymour óvakodott azoknak az adatoknak az özvegygel való közlésétől, amelyeket időközben sikerült megtudnia. Így megtudta többek között azt is, hogy

Nugent kisasszony férje egy földhözragadt koldus, aki nyomoruságos keresetéből tegeződött éveken keresztül és aki úgy került rokoni kapcsolatba a milliárdos Nugent-családdal, hogy egyszerűen megszöktette a leányt.

Mitsem törődve az anyagi átokkal. A fősvény Nugentné pedig, csak hogy a botrányok elejét vegye minden hónap elsején keserves szitkozódások közt utalta ki azt a pár száz dollárt, aminek ugyan semmi jelentősége nem volt óriási vagyona mellett, mégis megélték valahol Boston külvárosában. Ez az állapot a fiatalok összeházasodása óta szinte időltnek volt mondható.

### Seymour detektív mesterműve

Mindezeket a dolgokat kitűnően tudta a lángeszű detektív, de tudta azonkívül azt is, hogy a Nugent-ékszerek között olyan óriási értékű mintadrágakövek voltak, amelyeket eladni teljes lehetetlenség lett volna.

Ezeket a drágaköveket legfeljebb az tehette pénzé, aki egy életen át tartott fenn összeköttetést az orgazdákkal, aki értett hozzá, hogy a briliánsokat átcsiszolja és a legkülönbözőbb árutakon adjon tul a jóformán minden nagyobb ékszerüzlet által ismert kincsekben.

Pontosan egy hétre rá, hogy Roger Mac Nugent özvegye, Mr. Seymour kezeihez juttatta a százezer dollárt, a detektív újból jelentkezett a milliárdos bostoni palotájában. Ezuttal csomagot tartott a kezében, amelyet átnyújtott az özvegynek.

— Ime, asszonyom — mondotta könnyedén — itt vannak az ékszerek!

Nugentné hátra tántorodott, majd rávetette magát a csomagra és azt remegő kezekkel kipakolva, féltő gondnal rakosgatta össze kincseket érő drágaságait. Hiánytalanul megvolt valamennyi!

— Mondanom sem kell, asszonyom, hogy a százezer dollárt három kiváló és találmányról híres ur számára voltunk bátrak kiutalni — fűzte hozzá magyarázatoként Mr. Seymour.

— Nos, mondhatom, egyikük sem volt olyan találmány, mint ön — sziszegte az özvegy. — Kérem, közöljön velem mindent, amit tud!

És a detektív beszélni kezdett. Roger Mac Nugent özvegye egy karosszékbe roskadva, halál-sápadtan hallgatta végig a detektív előadását. Néhány nappal később leánya és veje elutaztak Európába. Az öreg hölgy elég okos volt ahhoz, hogy ne erőszakolja a válást, amely természetesen azonnal kiderítette volna a titkot. Ugy okoskodott, hogy ha majd egy-két esztendőig Európában élnek, a leánya majd csak újra visszatér hozzá.

Az érdekes elbeszélés végén felsóhajtottam:

— Lám, lám, így hát a gazdagoknak is megvan a maguk baja. De azért mégis be kellett volna zártni, mint minden más tolvajt.

— Kicsodát? — kérdezte Val O'Farrell.

— Hát természetesen a vót, aki ellopta az ékszereket — válaszoltam megütközve.

— De uram! — kiáltott fel a detektív. — Ez egy óriási tévedés!

Nem a férfi lopta el az ékszereket, hanem a felesége, Nugentné leánya volt a tolvaj és adta oda azután a drágaköveket a férjének!

— Hogyan! Ön csak nem azt akarja mondani, hogy a leány a saját anyját rabolta ki? — riadtam fel.

— De igen, kedves barátom, ezt akartam mondani! — hangsúlyozta O'Farrell.

— De hát ez teljesen érthetetlen, ez elképzelhetetlen.

— Pedig úgy van — sóhajtott a detektív. — De ugyan ki ismerheti ki a nőket? Millicent Mac Nugent bizonyára nagyon szerette a férjét és sokkal jobban ragaszkodott hozzá, mint az anyjához!

— De most végre is közölje velem, hogy milyen összefüggésben van ez a történet a Plango-féle ékszerek elrablásával? — kérdeztem álmélkodva. — Hiszen én úgy emlékszem, hogy Plangoé édesanyja már régen nem élt, az ékszerek az ő tulajdonát képezték...

— Ne töprengjen ezen, uram — nyugtatott meg a kiváló detektív. — Végre is egy asszonynak lehetnek magántermészetű kiadásai, amelyekről nem hajlandó beszámolni a férjének! Egyébként is nekem semmi dolgom sem volt a Plango-üggyel, de hosszú pályafutásom alatt gyakran szerepeltem a Seymour név alatt!...

Walter Davenport. míg a szekér haladt.

## Stiglic

Irta: ifj. Papik Miksa.

A világ minden népének ősidőktől kezdve meg volt az a jó tulajdonsága, hogy az egyes polgártársaknak — akár az egyneveltség megkülönböztetése, akár egyes egyéni sajátságok miatt — díjmentesen adományozott praedicatumokat.

Ezek azután — apáról, fiúra szállva — évek során gyakran valóságos nemesi előnevekké váltak, habár viselőik sem a „Nemesek Aranykönyvé“-ben, sem Nagy Ivánban nem fordultak elő. Mert példának okáért a Zsibrik András uram neve előtt parádézó, hangzatos „alpári“ szócska nem azt jelenti, hogy őkegyelmének valamelyik őse különösebb dolgokat mivelten volna az alpári veszedelménél, hanem igenis jelentette azt, hogy szerfölött kedvelen a borított urasági sáfár léte, gyakorta fordult meg alpári, vagyis selejtes emberek társaságában.

A bánáti szerbek már inkább a különös személyes tulajdonok szerint mérték ezeket a dotációkat, az állatvilágból vett hasonlatokkal.

Igy például a ferdenyaku tamburás primás volt „grba“ (görbe) a fisztula hangu szabó „vivak“ (bibicz) a fagyott fülű végrehajtó „szlépimis“ (bőregér) sőt még a tenger fenekére is alászállt fantáziájuk, adományozván a jótorku kántornak a „szungyer“ (szivacs) epithon ornanst.

Ilyenféle adomány volt a „Stiglicz“ név is...

Amikor eszembe jut ez az örökké vidám, gondokat nem ismerő, apró napszámú önkénytelenül lehajlik a fejem és lezárt szemem előtt ragyogó színpompában feltűnik egy régelemult világ...

Stiglicz egy örökké izgó-mozgó, apró leányke volt. Nem mutatott többet természetére 14 évesnél, pedig már elérte a tizenhetet. Édesapja uradalmi vadőr volt és Stigliczbe is beleszorult a „vér.“ Udvari vadászmeister lett. Amikor hajtókra volt szükség berendeltem, megadtam az utasításokat és ő teljesített mindent híven. A hajtók rendszeren a faluszéli cigánytelep purdéből verbuválódtak. Ezek fölött Stiglicz teljesen magához ragadta a hegemoniát s a hajtópénzeket kívül — saját hatáskörében — pofonokat is osztott ki köztük, minél fogva népszerűsége a füstöstársadalomban mélyen nulla alá szállott.

Beprotezsáltam Dundushoz, a mázsás kataszteri biztoshoz is, akinek azután valóságos kedvence lett. Akalmazkodni tudó ravasz kölyök volt, aki kiismerte a gyereklelkű Dundus gyengéit s amellet szivós kitartással cipelte lehetetlen módon megtömtött hátizsákját és patrónjait. Dundus sokszor elismételte előttem:

— Öregem ez a fattyu kincs... megfizethetetlen kincs...

A kubik gödröket hajtottuk.

Zománcos ragyogásban robajlott fel egy egy kakas, szaporázva perdült elő a tapsifüles és ott messze, már jó előre megneszelve a bajt selyem simán suhant ki a cserjéből a „koma.“

Messziről is gyönyörű szép, hatalmas darab.

Megáll a hajtás. Mindenki odafigyel, merre veszi utját? Mintegy ezer lépésnyire húzódik egy kis remiz. Egyenesen oda!

No ezt megfogjuk!

Éppen négyen vagyunk. Jobbról, balról egy-egy flankás, a két saroktól 40-40 lépésnyire egy-egy vadász és nyert az ügy. Hajt óvan elég.

A sarokra egyiknek természetesen Dundus került, akit jó kerülővel kocsis vitt fel, fegyverhordozójával, Stigliccel együtt.

A sokszor lepofozott Fáraó ivadékok gyilkos pillantásokkal nézték a Dundus mellett dölyfösen elhelyezkedő Stigliczet, akit gazdája szakszerű utasításokkal látott el,

— Ugy állj mellettem, mint a cövek. Meg ne mozdulj, me gne mukkanj, ha ménkü potyog is az égből! Csak rókára lövünk!

A hajtás megindult. Lassan-lassan hallható lett a hajtóbok kopogása, nagy lármával repült fel a kakas. Dundustól 15 lépésnyire kényelmesen sétált ki egy vén nyul anyós, őt leült, kétlábraállt, mereven megnézte Dundust, megbillegtetette a füleit, azután ismét négy lábraállva méltóságteljesen sétált át a tulsó remizbe.

Dundust a méreg ette, Stiglicz a fogait csikorgatta. A hajtók már egészen közel vannak.

— Tirró!!! Tirró... — bődül el Stiglicz. Dundus önkéntelenül felkapja fejét. Már amennyire az ő periferiával „kapás“-ról szó lehet.

Semmi!

Szeliden fordul Stiglicz felé:

— Szalonka volt Józsi?

Akkor már Stiglicz a vitustáncot járta. Fuldokolva nyögte:

— A róka! A róka! Itt ment el a háta mögött a róka!

Dundus előtt elsötétedett a világ. Szívében összegyülemlt a keserűség, torkában az epe.

— Te a rókára kiáltottad, hogy „tiró“?\*

\*) A nem-vadász olvasók tájékozásául megjegyzem, hogy „tiró“ vadásznyelven figyelmeztetés a felrepülő vadra.

— Hát mire?!

Dundus a ródusi kolosszust megszegye-nítő méltósággal csinált egy félbalt s — amit még világeletemben el nem követett — kegyetlenül pofonvágt a Jóska.

Mielőtt cselekedetét megbánhatta volna, valami nedves melegség tapadt a kezéhez, amint odanézett, egy hűsleges, meleg szempárral találkozott a tekintete...

A Stiglicztől oly sokszor lepofozott kis cigány csókolta meg a kezét és halkán sutto-gta neki:

— Jaj de szeretem kendet, álgya meg azs Isten, amé pofonvágt azst a dísnót!

A nép lelkeinek kincsestára kifogyhatatlan a legaprólékosabb dolgokban is.

Összel jártam be imádott Szülőházamat. Felkerestem régi hivataloskodásom helyét is... Hányszor szökött köny a szemembe! Az az őszinte szeretet, amivel ott fogadtak meggyőzött arról, hogy nem élttem hiába!

Kérdőzködtem Stiglicz után. A fejcsóválásokra megdöbbenem! Csak nem pusztult el az a bolondos, vidám gyerek?

Megnyugtattak, hogy nem!

Azonban megnősült, váratlanul megnőtt, négy éves fia van, minél fogva is most már nem Stiglicz, hanem — Papa-gály...

Tempora mutantur...

## Keresztia

időktől —

mindig.

Napok —

elfolyt szavak

keresztbe tettek.

Vállukra vettek.

Vittek.

Hova?

voltak —

megálltak —

milliók

mások.

Csillagokat látott.

Fákat,

hajókat,

Harangot,

mezőn a kolompot hallja

a fa,

keresztbe hasadva

a napon. —

Egri Irma

# Beszélgetés Lobkovitz Ferdinánd herceggel, a Paramountfilm európai propagandájának főnökével, aki maga is mint jegyszédő kezdett dolgozni a világ- hírű filmvállalatnál

**A felvételeket Beljanszki noviszádi fotóműterme (Duna ucca) készítette**

Az elmúlt héten Noviszád legérdekesebb vendége kétségtelenül Lobkovitz Ferdinánd herceg volt, az egykori arisztokrata, aki jelenleg az ugynevezett szürke élet forgatagában helyezkedett el, de akinek életereje, munkakedve és kitartása egyik legnagyobb világfilmhez juttatott be s most mint a Paramount filmvállalat európai propagandájának vezetője utazza be a kontinens országait.

A noviszádi uccákon élénk feltűnést keltett az a hatalmas amerikai autó, amelynek mozdonyoszerű elején harang csengett és amely Lowe Parade világhíressé vált amerikai film még világhíresebbé vált diadalmi marsának hangja mellett futotta be az uccákat.

Most itt ül velem szemben Lobkovitz herceg az Apollo irodájában, s mindjárt megállapítom,



Egy kis megbeszélés az Apollo irodájában. Balról jobbra: Hirschl Zvonko, Szikla Emil igazgató és Lobkovitz Ferdinánd herceg.

annak a feszes hangulatnak, amit vártam, nyoma sincsen. Hirschl Zvonko a Paramount zágrebi központjának kereskedelmi osztályvezetője szinte vidáman mondja:

— Szóltat csak egészen közvetlenül Doktor urnak a herceget. Jobban szereti.

A herceg, aki ma propaganda osztályt vezet, szőke, fehérképű ember, a délelőtti folyamán már volt a beltéri katolikus templomban és misét hallgató. A Lobkovitz hercegek mindig híresek vallássosságukról.

s most, hogy Lobkovitz Ferdinánd herceg egy nagy filmvállalat propaganda főnöke lett nem feledkezett meg erről a tradícióról, s miközben az autó hangosan, muzsikálva járta be a várost, ő szerényen húzódt meg a templom egyik sarkában, hogy misét hallgasson.

— Az idei év júniusában kaptam azt a megbízást Newyorkban, hogy propaganda autónkkal, amelyet formája miatt siméllküli vonatnak is nevezzük, bejárjam az európai országokat. Ennek az utnak a célja tisztán propaganda, semmi más. Meg akarjuk mutatni az egyes moztulajdonosoknak, hogy nem elég a filmeket csak bemutatni, hanem a tömegekből reklám útján mozikközönséget is kell ki-termelni, megnevelni. Jelenleg tizenhat ilyen autónk fut és mindegyik autót valamelyik propaganda főnök kíséri.

— Milyen produkciója van újabban a Paramountnak?

— Ami most legközelebb érdekli önöket, az a Lowe Parade, amit december 28-án mutat be Noviszádon az Apollo. De biztosan érdekelni fogja az önök közönségét az is, hogy

Páris mellett Joinvilleben az idei év nyarán felépítettük a Paramount európai műtermét, amelyben az európai nemzetek részére tizenhat nyelven veszünk fel különböző filmeket. Természetesen Jugoszláviát is számon tartjuk és szláv nyelven már el is készítettük az első filmet, amelynek főszerepét Ljubenska Bobicseva játsza és amelyet most mutattak be Beográdban igen nagy sikerrel.

Természetes ez csak az első lépés, s a fővőben több jugoszláv hangosfilmet is fogunk előállítani. A Paramount párisi műtermében jelenleg hatvan filmet készítenek Európa részére.

— Filmvállalatunk, amelynek mint ismeretes Zukor Alfréd, az elnöke, a legnagyobb gondot arra fordítja, hogy minőségi filmeket állítson elő. A Paramount film csak jó lehet. Odaát Amerikában már csak hangosfilm mozik vannak, a néma film-színházak teljesen eltűntek, s ma már arra kell törekedni, hogy a hangosfilm ne csak hangos, hanem föltétlenül jó is legyen.

A szórakoztató filmeknél filmvállalatunk nagy anyagi áldozatokkal tisztán kulturális filmeket is készít.

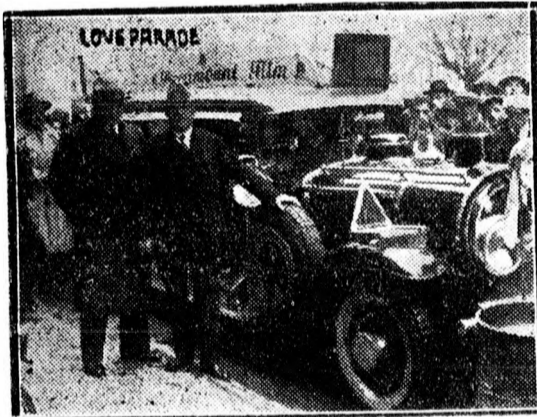
Ilyen kulturális az, amelyben a Byrd expedíciót mutatjuk be. Ez a film eredetileg 12 kilométer hosszú, természetesen azonban ennek csak egy részét mutatjuk be.

A rendkívül érdekes tudományos film egyébként most Beográdban fut. Jellemző, hogy ezt a filmet Amerikában minden iskolában kötelező bemutatni a tanuló ifjuság részére.

— Készítenek önök film riportázst is?

— Hogyne. Szinte az egész világot behálózzák film riportereink és filmszínházainkban a világ legfrissebb eseményeit mutatjuk be.

Hogy szervezetünk milyen gyorsan és megbízhatóan dolgozik, arra példa az, hogy az ideai beográdi szokol ünnepségeket én még Newyorkban láttam ottani legnagyobb filmszínházunkban. A szokol ünnepségekről készült felvételeket Newyorkban az ünnepség után már tíz nappal bemutattuk a közönségnek.



A Paramount „siméllküli autója” a noviszádi Apollo tonkinó előtt. Az autó mellett Szikla Emil, az Apollo igazgatója és Hirschl Zvonko a Paramount zágrebi központja kereskedelmi osztályának vezetője.

Természetesen most Jugoszláviában még jobban kiépítjük filmriport szolgálatunkat érthető, hogy ezzel tulajdonképpen az országnak is nagy hasznára vagyunk, hiszen Jugoszláviát ezek kapcsán ugyszólván az egész világ előtt bemutatjuk.

Lobkovitz herceg ezután a Paramount-film hatalmas amerikai szervezetéről beszélt, amely ugyszólván katonás rendszerben és pontossággal dol-

**A fenti Paramount reklámautó is**

**Nora**  
rádió-gramofonnal és

**Nora**  
hangszórókkal van felszerelve.

**Nora**  
gyártmányok képviselője és lerakata  
**Kraus Nikola, Novi Sad**  
Jevrejska 18 — Telefon 23-25.

gozik, Bárhova megy az ember Amerikában mindenütt megtalálja a Paramount filmszínházakat és az európai filmszínházak vezetőinek kioktatására itt is néhány minta színházat létesítettek, főleg Német- és Franciaországban.

Valósággal mesébe illő számokat sorol fel azokról a bevételekről és kiadásokról, amelyek a Paramount gyárakban és színházakban megfordultak és

megemlíti, hogy csupán egyik nagy new-yorki napilapnak 10.000 dollár hirdetésért fizetnek egy oldal hirdetésért.

S mint szerény emberhez illik csak végül szólnom magáról néhány szót Lobkovitz herceg. — A film iránt mindig igen nagy érdeklődést éreztem és így történt, hogy 1925-ben magam is a filmhez kerültem. Természetesen a Paramount filmhez bejutni nem könnyű. Ha valaki a filmvállalathoz be akar kerülni, annak a legelső fokon kell kezdenie.

Magam is először mint jegyszédő dolgoztam egyik nagy filmszínházban, heti ötven dollár kezdőfizetéssel. Ugyanezt csinálja meg mindenki, aki a Paramounthoz bekerül még ha egyetemet végzett is.

Később, mint titkár dolgoztam, majd Columbia államban voltam egy nagy filmszínház igazgatója, hogy azután a központba kerüljek. Most mint európai ember az európai propagandát látom el, s egyike vagyok azoknak az embereknek, akik Zukor Adolf elnökhöz minden nap bejáratosak.

Többet nem is mond magáról Lobkovitz herceg csak azokat a filmeket sorolja, melyek hamarosan nálunk is bemutatásra kerülnek, amelyek a Paramount nagy büszkeségei. Ezek: a Lowe Parade, a Vagabundok királya, a Vigyázat Harrold című vigjáték és a Monte Carlo című film, amelyet Lubitsch Ernő rendez. (cs. z.)

## Serpenyőformájában megtalálták a napkirály sírfeliratát

Párisból jelentik: Érdekes sűtőserpenyőt fedeztek fel a napokban és ajándékoztak a Cluny múzeumnak. St. Denis közelében egy vendéglőbe bement egy régiséggyűjtő, amelynek falán különös formájú serpenyőt fedezett fel. Közlebről szemügyre véve, észrevette, hogy azon vésések vannak, sőt Franciaország és Navarra címereit is megtalálta. Rövid alkudozás után megvette a serpenyőt, megszabadította a koromtól, rozsdától és a legnagyobb meglepetéssel olvasta a következő sorokat: „Itt nyugszik XIV. Lajos, Franciaország és Navarra uralkodója. Requiescat in pace”. A serpenyő tehát kétségtelenül a Napkirály sírfelirata volt, amelyet a st. denisi királyi sírok összerombolásánál 1793-ban valaki magával vitt, egy nyelet szegezett rá és sűtőserpenyőnek használta.

## Tizes csomagolásban csak kilenc cigaretta adnak Németországban

Ellentmondásnak tűnhetik fel az a címben foglalt állítás, hogy a német cigarettagyárak olyan „tizes csomagolású” dobozokat hoznak majd forgalomba, amelyekben mindössze kilenc darab cigaretta található a vásárló a szokásos tíz helyett. Pedig ez valóban így lesz. A birodalmi kormány mint ismeretes alaposan felemelte a cigarettaadókat és ez az emelés a jövő év január elsejével lép életbe. A cigarettagyárosok, tekintettel a nehéz gazdasági helyzetre, legutóbbi ülésükön úgy határoztak, hogy a fogyasztók közönségére csak a tényleges drágulás mértékéig hárítják vissza az adóemelés. Számításuk szerint az adóemelés annyira drágítja meg a cigaretta, hogy az eddigi áron tíz cigaretta helyett csak kilenc darabot tudnak adni. Hogy ez külsőleg is kifejezésre jusson, a cigarettaikat továbbra is az eddigi csomagolásban bocsájtják piacra, de egy-egy dobozba csak kilenc darab cigaretta tesznek. Ezenkívül lesznek hármincas csomagolások huszonhét cigarettával és ötvenes csomagolások negyvenöt cigarettával. Már ebből is kitűnik, hogy az adóemelés rendkívül nagy. Nem kevesebb mint nyolcvanötmillió márka többletbevétel lesz belőle a német kincstárnak. Tekintve a jelenlegi fogyasztást, ez az emelés félpenig drágítja meg minden egyes cigaretta árát.

# Heti rádióműsor

Vasárnap, december 21

**Beograd.** 9: Helyszíni közvetítés a pravoszláv templomból. 10.30: Mezőgazdasági előadás. 11: Gramofon. 12.30: A rádiózenekar hangversenye. 13.30: Hírek. 19.30: Átvitel a bécsi operából. Előadásra kerül Wagner Tannhäuser című operája. A szünetben körülbelül 21.30: Hírek. Az előadás után cigányzenekari hangverseny a Claridge étteremből.

**Budapest.** 9: Ujsághírek, kozmetika. 10: Egyházi ének és szentbeszéd az Egyetemi templomból. 11.15: Evangélus istentisztelet a Deák-téri templomból. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd: a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. 2: Gramofonhangverseny. 3: A „Rádióélet” gyermek-játzóórja. 3.20: A m. kir. Földművelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. 4: Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása (Rádió Szabad Egyetem). Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. 5.10: Rákosi Jenő „Emlékezések” c. könyvéből felolvas Rákosi Szidi. 5.30: A Nemzetközi Vízipólo Torna keretében sorakerülő MTK—CPK vízipólo mérkőzés helyszíni közvetítése a Nemzeti Sport-Uszodából. 6: A csákvári Magyar Földműves Játékszín előadása. 7.40: Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye. 8.30: Sport- és ügétversenyeredmények. 8.40: Vigjáték előadás a Studióból. „Erik a buzakalász”, vigjáték három felvonásban. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd: A m. kir. 1. honvédegységek zenekarának hangversenye.

**Praha.** 8: Gramofon. 11: Kamarazene. Közreműködnek: Az Ondricsek-kvartett, a rádió kamarazene együttese, Moravetz K. brács és Pour Fr. csellóművészek. 14.40: Dvorzák: Jacobin című háromfelvonásos operájának közvetítése a nemzeti színházból. 19: Kopeczky E. dr. népdalokat ad elő. 19.30: Karácsonyi legenda. 21: A rádiózenekar népszerű szimfonikus hangversenye.

**Wien.** 10.30: A salzburgi adóállomás megnyitó ünnepe. 10.30: Messner József székesegyházi karnagy orgonaelőadása. 11: Megnyitó ünnep. 11.40: Salzburgi zeneszerzők ünnepi hangversenye. 13.05: Régi és újabb karácsonyi dalok gramofonon. 14.30: Silving—Geisler-zenekar. 17.30: A Mozarteum kamarazene. 22.20: Macho-zenekar.

Hétfő, december 22

**Beograd.** 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Népi zene. 17: Előadás. 17.30: Népdalok. 18: Népszerű tonfilmklágerek. 19.30: Francia nyelvlecke. 20: A vajdasági diákok tamburicahangversenye. 20.30: Előadás a studióból. 21.30: A rádió szeptett hangversenye. 22: Hírek. 22.20: Balalajka hangverseny a Mon Repos étteremből.

**Budapest.** 9.15: A rádió házikvartettjének hangversenye. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. Vízál-lásjelentés magyarul és németül. 12: Déli harangszó, időjárásjelentés. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és víz-állásjelentés. 3.30: „Amit a népszámláláshoz minden-kinél tudnia kell”. Mozolovszky Sándor dr. előadása. 4: Asszonyok tanácsadója. 5: Raggamby András novellája: „A diadém” Felolvassa a szerző. 5.35: A m. kir. folyamórság zenekarának hangversenye a Király kávéházból. 6.35: Német nyelvoktatás. 7.10: Gramofonhangverseny. 8: Szabolcska Mihály emlékest. 8.45: Lehár-hangverseny a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar előadásában a szerző vezényletével. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: ifj. debreceni Kiss Béla és cigányzenekarának hangversenye.

**Praha.** 11.15: Gramofonhangverseny. 19—22: Verdi: Simone Boccanegra című operája a prahai országos német színházból.

**Wien.** 11: Könnyű gramofon. 13.10: Schlus-nuss baritonénekes gramofonon. 13.30: Gramofonfel-vételek a párisi nagy operából. 15.20: Silving-ze-nekar. 17: Zenés gyermekóra. 17.30: A svéd karácsony-ról, dalokkal. 19.35: A bécsi német népdalegységlet hangversenye. 20.30: Stach Ilse—Pfitzner Hans: Cristelflein c. karácsonyi operája. 22.20: Gaudriot-jazz, Grünhut Hans éneklésével.

Kedd, december 23

**Beograd.** 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16:

Jazz-zene. 17: Előadás. 17.30: Harmonikahangver-18: Hangversenyközvetítés a Moszkva kávéházból. 19.30: Német nyelvlecke. 20: A rádiózenekar hang-versenye. 20.30: Zágrebi közvetítés. 22.30: Hírek. 22.50: Columbia gramofonhangverseny.

**Budapest.** 9.15: Az Országos Postászenekar hangversenye. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny foly-tatása. 11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 12: Déli harangszó, időjárásjelentés. 12.05: A Rékai Miklós szalonzenekar hangversenye. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 4: Thury Mária mesél a gyermekeknek. 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek. 5: Szira Béla novellái. 5.30: Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye. 6.30: Francia nyelvoktatás. 7: A Turáni Társaság előadása. 7.30: A m. kir. Operaház előadásának közvetítése. „Hegyek alján” Zenedráma egy előj-átékban és 2 felvonásban. Majd: Szabó—Guy László jazz-zenekarának hangversenye.

**Praha.** 11.15: Gramofon. 19.20: Hruska Károly karácsonyi revűje. 19.50: Krizsicska Jarosláv: Ka-rácsonyi dalai, szopránra és kis zenekarra. 21.30: Kamarazene, előadja Zika R. hegedű- és Stapan V. dr. zongoraművész. 22.20: A Znamenacsek-zenekar játéka az autókлубból.

**Wien.** 11: Gramofon, alpesi dalok. 12: Geiger-zenekar. 13.10: A déli zene folytatása. 16.10: A párisi Capet-vonósnégyes gramofonon. 16.40: Stabil baritonénekes gramofonon. 17.30: Barkácsolás. 20.25: Bécsi est, vidám zenei egybeállítás. 23.15: Tánc-gramofon.

Szerda, december 24

**Beograd.** 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Gramofon. 17: Karácsonyi szindarab gyermekek részére. 19.30: Előadás. 20: Karácsonyi hangverseny. 21: Közvetítés a beográdi katolikus templomból. 22: Hírek. 22.20: Közvetítés a katolikus templomból. 23: Orgonahangverseny. 24: Harangszó.

**Budapest.** 9.15: A m. kir. 2. honvédegységek zenekarának hangversenye. 11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat magyarul és németül. 12: Déli harangszó, időjárásjelentés. 12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye. 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 4: Juhász Gyula és Fekete Lajos költeményei 5: „Mielőtt meggyújtjátok a ka-rácsonyfát”, karácsonyi emlékezés. 5.30: A m. kir. Operaház zenekarának és énekkarának hangversenye. Közreműködik Pusztai Sándor, az Operaház mű-vésze. — Karácsony estéjére való tekintettel a stu-dió további műsört nem ad!

**Praha.** 11: Gramofon. 12.30: Gramofon. 20: Gramofon. 21: Michl orgonaművész hangversenye az evangélikus templomból. 21.45: Karácsonyi-est. Vi-dám jelenet. 22.25: Ryba: Missa pastoritis, közvetítés a Smetana-teremből.

**Wien.** 11: Tarka gramofon. 13.10: Weingartner: vezényel, gramofon. 15.25: Müller-Prem és Buch Péter: Szellőhercegnő c. mesejátéka. A mesejáték végén Mikulás és a Jézuska követe megajándékozza a rádió mesepályázatán nyert gyermekeket. 18: Römisch-zenekar. 19.35: Karácsonyi zene gramofonon. 20.05: Béke a földön, hangverseny. 21.40: Gangel-berger-zenekar. 23: Karácsonyi dalok és kürtzene.

Csütörtök, december 25

**Beograd.** 11.25: Közvetítés a szuboticeai Ferenc-rendi templomból. Karácsonyi nagymise. 13: A rá-diózenekar hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Gramo-fon. 17: A rádiózenekar hangversenye. 18: Citera-hangverseny. 19.30: Hubermann lemezek gramofon-on. 20: Egészségügyi előadás. 20.30: Közvetítés Ljubljánából.

**Budapest.** 8.30: Ujsághírek. 9: Református is-tentisztelet a Kálvin-téri templomból. 10: Enekes nagymise a belvárosi plébánia templomból. 11.30: Unitárius istentisztelet a Koháry-uccai templomból. Majd: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zene-ka-r hangversenye. 2: Gramofonhangverseny. 3: A Rádióélet ifjúsági előadása. 4: Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása. Utána: Pontos időjelzés időjárásjelentés. 5.10: A m. kir. 1. honvédegységek zenekarának hangversenye. 6.20: „Karácsonyi álom” meseoratórium. 7: Előadás a Studióból. „Az aranykakas” bohózat három felvonásban. 9: Hang-verseny. Közreműködik: Bodó Erzsé és Zádovszky Zoltán, a m. kir. Operaház művészei és Keéri-

Szánthó Imre, a Zeneművészeti Főiskola tanára. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd: Kiss Lajos és cigányzenekarának hangversenye a Gellért-szállóból.

**Praha.** 8: Gramofon. 9.30: A prahai kamarané-kegyes karácsonyi dalokat ad elő. 12.04: Fuvószene. 13.05: Gramofon. 14.30: Smetana: Az eladott meny-asszony c. operájának közvetítése. 10: Kares: Beth-lehem c. szimfonia. 20: Bendi: Szent-este, nép-monda magánénekekre, vegyeskarra és zenekarra. 21.30 Gramofon. 22.20: A Znamenacsek-zenekar játéka az autókлубból.

**Wien.** 10.30: Orgonahangverseny hegedűvel, köz-reműködik: Moser Laos orgonaművész és Moser Erzsébet hegedűművész. 11.05: A bécsi szimfoniku-sok hangversenye. 15.05: Hummer-zenekar. 17: El-felejtett karácsonyi szokások. 17.30: Kamarazene. 19.40: Offenbach: Orfeusz a pokolban c. kétfelvo-násos vig operája. 22.40: Pauscher-zenekar.

Péntek, december 26

**Beograd.** 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Jazz-zene. 17: Előadás a konyhaművészetről. 17.30: Szlovén népdalok. 18: Zongorahangverseny. 19.30: Dr. Vitezica Vinko előadása Oscar Wilderől. 20: Rádiózenekari hangverseny. 20.30: Vegyes hang-ver-seny. Helyszíni közvetítés Noviszádról. 22.30: Hírek. 22.50: Gramofonhangverseny.

**Budapest.** 9: Ujsághírek. 10: Enekes nagymise a budavári koronázó főtemplomból. 11.15: Evangé-likus istentisztelet a Bécsi-kapu-téri templomból. Majd: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. 2: Gramofonhangverseny. 3.30: A Föld-művelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. 4: Manchen Mariska rádiós delutánja. 5: Székely Mi-hály magyar nótákat énekel Rácz Béla és cigány-zenekarának kíséretével. 6.10: Göthné-Kertész Ella Göth Sándor előadói estje. 7.10: A Mándits szalon-zenekar hangversenye. 8.10: Operettelőadás a Stu-dióból. „Mézeskalács”. Daljáték három felvonásban. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. Majd: A Fejes szalonzenekar, az Ostende tangó- és jazzband és Toll Árpád cigányzenekarának hangversenye az Ostende kávéházból.

**Praha.** 8: Gramofon. 9: A prágai egyházi zene-egyesület hangversenye. 11: Kamarazene. 13.30: Gramofon. 15—18: A Vysehrádi Cyrill egyesület ka-rácsonyi idalokat ad elő. 19.30: Stillü D. morva ka-rácsonyi dalokat ad elő a prágai fuvósötös kíséreté-vel. 20—22: A cseh filharmonikusok hangversenye. 22.20—23.20: Gramofon.

**Wien.** 10.30: Latin és német karácsonyi éne-kek a bécsi kamaranékek előadásában. 11.05: A bécsi szimfonikusok hangversenye. 12.05: Wagner: Trisztan és Izolda c. operájának II. és III. felvo-nása gramofonon. 15.05: A volt népoperai zenekar hangversenye. 17.30: Fuvóskamarazene. 19.40: Ger-hardt Mária kamaranékesnő és Niedermeyer Jó-zsef dalestje. 21.25: Holzer-zenekar.

Szombat, december 27

**Beograd.** 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Gramofon. 16.30: Gyermekóra. 17: A rádiózenekar hangversenye. 18: Gramofon. 19.30: Előadás. 20: Operaközvetítés Zágrebből. Szünet közben, körülbe-lül 21.30: Hírek. Az előadás után gramofon.

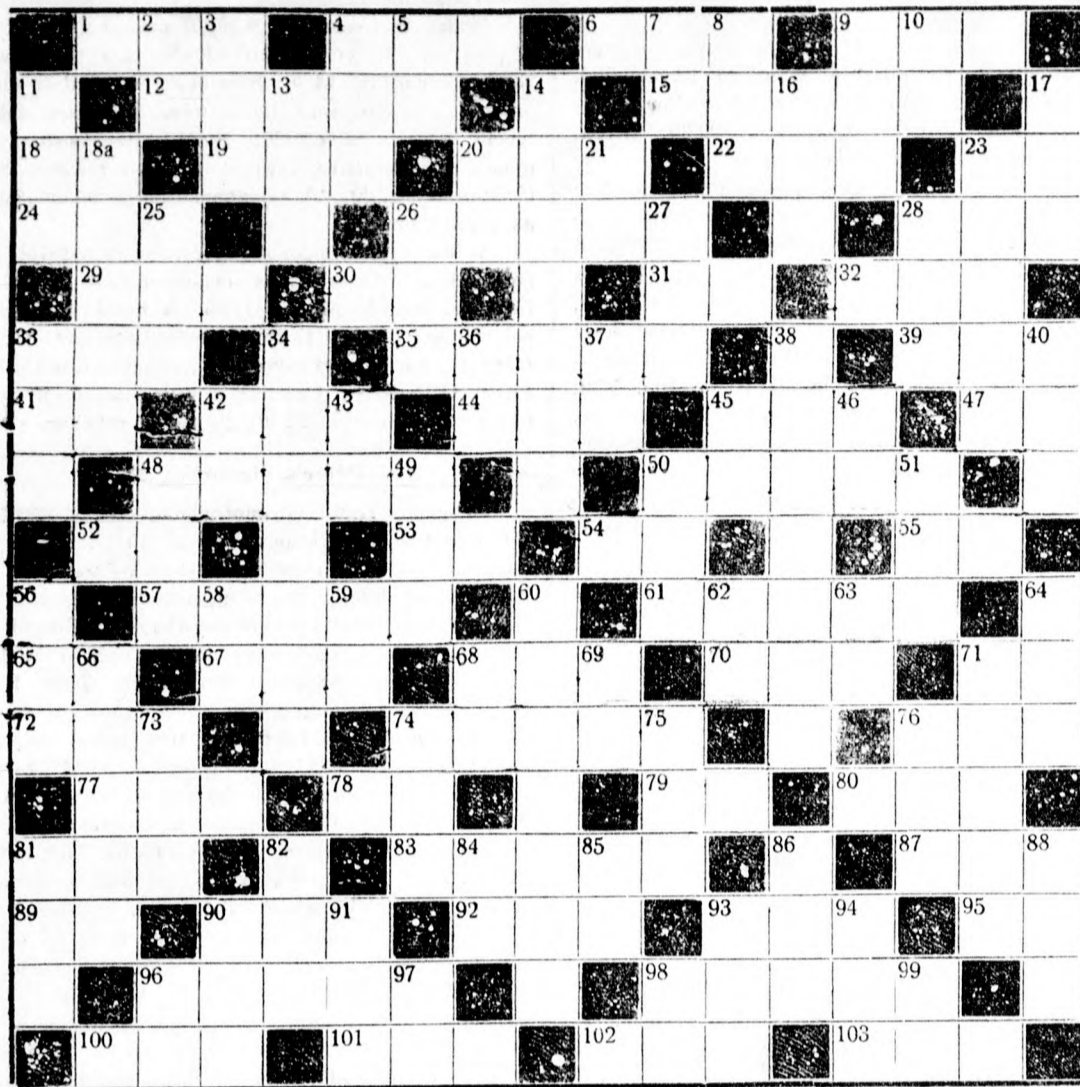
**Budapest.** 9.15: Hangverseny. 12: Déli harang-szó és időjárásjelentés. 12.05: Szalonzenekari hang-verseny. 12.25: Hírek. 4: A Magyar Cserkészszö-vetség műsoros előadása. 5: Lengyel-magyar törté-neim jkzcsolatok. Szádeczky-Kardos Lajos előadá-sa. 5.30: Eugen Stepat orosz balalajka zenekarának hangversenye. 6.30: „Az indiai szabadságmozgalm és a britt birodalom”. Baktay Ervin előadása. 7: Mit üzen a rádió? 7.35: „A rádió és a zeneművészet” Hubay Jenő dr., a Zeneművészeti Főiskola főigaz-gatójának előadása. 8: A m. kir. 1. honvédegységek zenekarának hangversenye.

**Praha.** 11.15: Gramofon. 19.20—22: Fall Leó: Az elvált asszony c. operettje a studióból.

**Wien.** 11: Szórakoztató gramofon. 12: Geiger-zenekar. 13.10: A déli zene folytatása. 15.25: Tar-ka gramofon. 17.15: Rotschild vonósnégyes. 19.30: Korngold: Violanta című egyfelvonásos operája, majd Salmhofer: A semmirekellő Bécsben, Wiesenthal Grete balettje hat képből. Mindkét előadás az állami operából. 22.20: Korngold-jazz, Petrov Emil énekeivel.

## Keresztrejtvény

(Közli: Illés Sándor, Noviszád)



## A megfejtő neve és címe:

## Vízszintes sorok:

1. Férfinév előtt olvasható néha. 4. Művészet, klasszikus nyelven. 6. Ma van vége. 9. Nem kevés. 12. Nemzet (ékezet felesleges). 15. Vég, idegen nyelven. 18. Német személyes névmás. 19. Kevelység. 20. Két betűvel a végén földrész. 22. A lovak legkedvesebb eledele. 23. Személyes névmás. 24. Habzó ital. 26. Német férfinév. 28. Ut. 29. Legszükségesebb az emberi szervezetben. 30. Igen, idegen nyelven. 31. Betű fonetikusan. 32. A tehén-csordában szokott előfordulni, egy magánhangzóval a végén. 33. ...Lom. 35. Ázsiai nagyhegység (az utolsó betű felesleges). 39. R. N. O. 41. A jótékony ember cselekszi. 42. Egy idegen nyelven. 44. Női név. 45. Azonos magánhangzók. 47. Börtönben van. 48. Az utolsó betű nélkül minden reggel isszuk. 50. Morze összekeverve. 52. Vissza, kérdő szócska. 53. Francia névelő. 54. Két magánhangzó. 55. Általános megszólítás. 57. A vizet hordjuk benne (ékezet felesleges). 61. Vissza, görbe ikerszava. 65. Nemzet. 67. Prém. 68. Est, összekeverve. 70. Hüvelyes növény (ékezet felesleges). 71. Háziállat. 72. Lakoma. 74. Aki lát annak van. 76. A szobában található. 77. Testrész. 78. Ugyanaz mint 52 vízsz. csak nem vissza. 79. Igen, nem magyarul. 80. A nyelvtanban sűrűn előfordul. 81. Evés közben teszi az ember. 83. Afrikai város. 87. ....mus, 89. Vissza, betű fonetikusan. 90. Külföldi pénzegység. 92. Azonos mássalhangzók. 93. A szem teszi. 95. Két magánhangzó. 96. Mitológiai szörny. 98. A szerelmesek szeretik. 100. Az időt méri. 101. Mindennek van. 102. Az eszperanto után legelterjedtebb nemzetközi nyelv. 103. Helyhatározó.

## Függőleges sorok:

2. Két mássalhangzó. 3. A vetésben nagy károkat szokott okozni. 4. Óreg. 5. Rag. 7. Vissza, betű fonetikusan. 8. Szám. 9. Vissza, kétszer, idegen nyelven. 10. Nyílás, klasszikus nyelven. 11. Láb, latinul. 13. Vissza nem le. 14. .... i = elszigetelni. 16. Rag. 17. Német névelő. 18a. Nem hosszú. 20. Vissza, francia névelő. 21. Két mássalhangzó. 23. A mosásnál feltétlenül szükséges. 25. Kísértet. 26. ....riszankar. 27. ...., itivus, a latin grammatikában fordul elő. 28. Férfi, klasszikus nyelven. 33. A lakk rossz elnevezése. 34. .... eritas, 36. Sir. 37. Francia névelő. 38. Főváros. 40. Ugyanaz mint a 100 vízszintes. 42. Két magánhangzó. 43.

Két azonos magánhangzó. 45. Betű fonetikusan. 46. Ugyanaz mint 43 függ. 48. Azonos mássalhangzók. 49. Női név helyesírási hibával. 50. mea összekeverve. 51. Zeg, ikerszava. 56. Vallás másképp kifejezve. 58. Kereskedői kifejezés (ékezet felesleges). 59. Felkiáltó szócska (vagy kérdő is lehet). 60. ....a est. 62. Azonos mássalhangzók. 63. ...., ár, hazai folyó. 64. A tolvaj teszi. 66. Ravasz állat (többesszám). 68. Kettős mássalhangzó. 69. Betű fonetikusan. 71. Sereg. 73. Ugyanaz mint 80 vízszintes. 74. Ilyen földön lakunk mi is. 75. Eszem, klasszikus nyelven. 76. Ugyanaz mint 77 vízszintes. 81. Hátrafelé halad. 82. Falusi megszólítás. 84. Az arzén vegyjele. 85. R. S. 86. Ugyanaz mint 90 vízszintes. 88. A dinnyére mondják ha még nem érett. 90. Filmszínész név. 91. Jókai is ez volt. 93. N. D. O. 94. Rossz, szerbül. 96. Két mássalhangzó. 97. Vissza, kicsinyítő képző. 98. Éppen az ellenkezője az 1 vízszintesnek. 99. A 35 vízszintes 4 betűje és a 103 vízszintes harmadik betűje.

## Leleplezték a chicagói bandita egyetemet

Gyilkosságra és kasszafurásra tanították a növendékeket — A tanárokat letartóztatták. A chicagói rendőrségnek véletlen folytán sikerült lelepleznie az „alvilág egyetemét”. A rendőrség két gyanús fiatalembert elfogott, akiknél különféle iratokat találtak amelyekből kiderült, hogy a fiatalemberek a bűnügyi tudományok főiskolájának a hallgatói.

A bűnügyi főiskola előadásait nem lehetett személyesen hallgatni, hanem levelek és tankönyvek útján érintkeztek a tanárok a hallgatóikkal. A talált iratokból kiderült, hogy milyen fakultásai vannak a főiskolának. Így például más-más tanár adta elő a súlyos bűncselekmények tudományát, a bankrablások, a kasszafurások, a csempészek, tuonállások stb. végrehajtását. Külön előadásban ismertették a büntető törvénykönyvet és főleg annak kijátszásának lehetőségeit. A tanfolyam hat hónapig tartott, amelynek elvégzése után szabályszerű

## Tudja-e?

1. Ki vezette be a papi nőtlenséget?
2. Melyek az emberszabásu majmok?
3. Ki repülte át elsőnek az oceánt, milyen géppel, hány kilométert repült s hány óra alatt tette meg az utat?
4. Ki volt Juda Makkabi?
5. Ki a hindu nacionalisták vezére?

## Háznos tudnivalók

Amikor nálunk 12 óra van, ugyanakkor:

Belgiumban	11	óra
Bulgáriában	13	„
Dániában	11.50	„
Franciaországban	11.09	„
Görögországban	12.35	„
Angliában	11	„
Olaszországban	11.50	„
Portugáliában	10.25	„
Romániában	13	„
Oroszországban	13.01	„
Svájcban	11.30	„
Spanyolországban	10.45	„
Buenos-Ayresben	7.07	„
Chicagóban	5.10	„
Havannában	5.31	„
Hongkongban	18.37	„
Jeruzsálemben	13.21	„
Mexikóban	4.34	„
Newyorkban	6.04	„
Montevideóban	7.15	„
Pekingben	18.48	„
Filadelfiában	5.59	„
Rio de Janeiróban	8.37	„
San-Franciscóban	2.50	„
Tangerben	10.37	„
Teheranban	14.28	„
Tuniszban	11.41	„
Valparatsóban	6.13	„
Washingtonban	5.52	„
Yokohamában	20.19	„

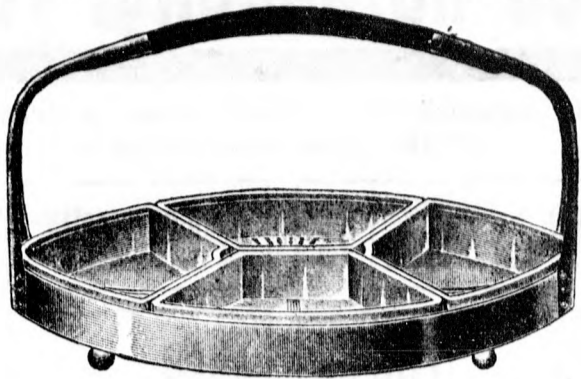
## A vasuti vonalak hossza egyes európai országokban

Ország	Hossz	egység
Albánia	300	kilóméter
Belgium	11.093	„
Bulgária	2.638	„
Dánia	5.067	„
Németország	58.156	„
Franciaország	53.561	„
Görögország	3.192	„
Anglia	39.262	„
Olaszország	21.100	„
Jugoszlávia	10.046	„
Ausztria	7.038	„
Lengyelország	19.399	„
Portugália	3.427	„
Románia	11.948	„
Oroszország	57.516	„
Csehszlovákia	14.030	„
Magyarország	9.529	„

diplomát kaptak a vizsgát sikerrel letett növendékek.

A két letartóztatott fiatalember még csak az első kollokviumnál tartott. A kasszafurás tudományát akarták elsajátítani és sok betörőszerszámot, továbbá töltött revolvert találtak náluk. Az egyikük, Kändler Jim, aki a rendőrségnél volt előzőleg alkalmazásban, de különböző fegyelmi vétségek miatt bocsajtottak el, elmondotta, hogy éppen egy „gyakorlati kísérletet” akartak elkövetni egy bank ellen. A másik fiatalember, Wight Luis, ujone még a bűnözés terén és sirva mondotta el mindazt, amit a bűnügyi főiskoláról tudott. Tőle tudta meg a chicagói rendőrség az alvilági egyetem tanárainak nevét és címét. Számos letartóztatás történt már eddig is a vallo-mások alapján és a rendőrség azt hiszi, hogy az alvilág egyik legfontosabb intézményét sikerült ártalmatlanná tennie.

Mindennemű házi és konyhafelszerelési eszköz, legalkalmasabb  
karácsonyi, ujévi és nászajándék



Nagy választék — Legolcsóbb árak  
Legjobb áru — Szolid kiszolgálás

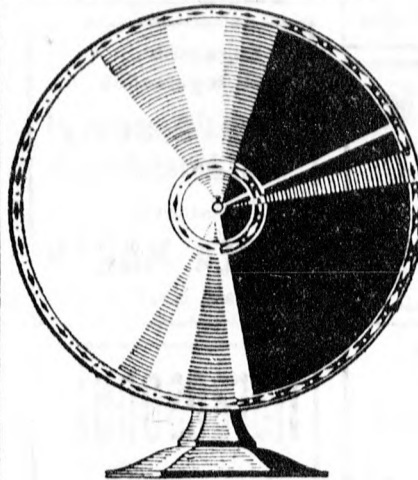
**Nisevics Száva**

szaküzlete, Noviszád, Kralja Petra ul. 10. 2147

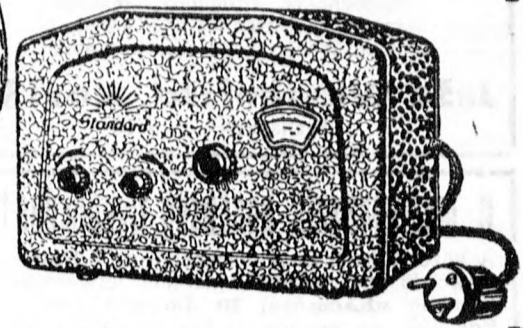
Fontos rádió hír! Tessék feljegyezni!

**Standard 3 A.**

VÁLTÓ ÁRAMU RÁDIÓ KÉSZÜLEK MINDEN HÁLÓZATRA



A  
rádiótechnika  
remekműve



ÁRA STANDARD HANGSZÓRÓVAL DIN. 3575.—

Előnyös fizetési feltételek mellett beszerezhető az

**Elektro Rádió cégnél**

Subotica, Aleksandrova ul. 9.

Díjtalan bemutatás! Kérjen prospektust!

**Karácsonyi**

6782

ajándékokat a legjobban az ismert

**Burghardt**

cégnél, Az arany csillag-hoz, szerzi be. Különböző trikotaszok, férfiingek, nyakra-  
valók, D.M.C. minden minőségben és színben,

Tekintse meg saját érdekében, kirakatalmat!

Nagy  
karácsonyi vásár  
nyakendőkben!

**SURÁNY JAKAB**

nyakkendő-üzemében  
Noviszád, Futoški put 5.

**Új sörösüvegek**

bármely mennyiségben  
és nagyságban, kívánt  
felirattal, tavaszi szállítá-  
ásra kaphatók: **Dégyé**  
Irkögyár, Szubotica. 5697

**Karácsonyi és ujévi ajándékok**

bevásárlásánál egy helyen egy fáradság-  
gal mindent megtalál

**Gramofonok és lemezek**

His Master's Voice, Brunswick,  
Polydor.

HANGOSFILMEK:

Szívek szinfóniája (Zwei Herzen in 3/4 Takt)  
A szerelem tangója (Ein Tango für Dich)  
Szeretek, szeretsz... (Ich liebe, du liebst)  
Das Lied ist aus  
Der Greifer  
Szerelem a benzinkutnál. (Die drei von der  
Tankstelle) stb.

SLÁGERLEMEZEK:

Margaret... Tangó.  
Azt hiszem, maga lesz az igazi... Tangó.  
Ez az éjszaka tanunk... Tangó.  
Jaj a Sári rosszul lett... Foxtrot.

**Zeneművek**

Az idény slágerei kottákon. Karácsonyi  
albumok.

**Szépirodalmi művek**

szerb, magyar, német nyelven, gazdag  
választékban.

**Ifjúsági iratok**

**Meséskönyvek**

6—18 éves gyermekek számára.

**Képeskönyvek**

**Gyermekjátékok**

1—6 éves gyermekeknek

Társasjátékok, levelezőlap-albumok,  
emlék-könyvek, levélpapírok, töltő-  
tollak, garnitúrák stb.

a legszebb kivitelben

**olcsó árakon!**

**VIG ZSIGMOND SÁNDOR**

Könyv és Zeneműkereskedés  
SZUBOTICA - Fötér

**PÉNZKÖLCSON**

**Kollár Ferenc**  
banküzlete Szentán

AJÁNL:

hosszlejáratú amortizációs  
kölcsönöket, valamint olcsó  
váltókölcsönöket  
földbirtokokra.

**Olcsó fűzők!**

Haskötők D 70—t61  
Fűzők D 120—t61

Luxusfűzők  
minden kivitelben  
**MAYERHOF optikus**  
fűzőosztályában  
Subotica 5565

A haladó gazda lapja

**A MUNKA**

Megjelenik hetenként egyszer 20-24 oldalas  
terjedelemben.

Előfizetési díja egész évre 80 dinár.

Mutatványszámot  
bárkinék küld a kiadóhivatal.

Subotica, Knjaza Mihajla ul. 2.

Legujabb

**PHILIPS**  
rádió

kapható

**FLEISSIG JULIO**  
villanyüzemében, PANCSEVO

35 dinár 100 kgr

1-a aprított

**bükküzifa**

házhoz szállítva. Parkettgyári  
hulladék és egyéb tüzfák a  
legolcsóbb árakon. Vagon vé-  
telnél mindennemű tüzfát  
bármely állomásra olcsó árak  
mellett azonnal szállítunk

**Vujkovic és Társa**

SUBOTICA, Tel. 6-69

AZ **APATINI** SÖRGYÁR

közkívánatra a múlt évben általánosan megkedvelt  
elsőrangú

**P O R T E R**

DUPLA MALÁTÁS BARNATÁP SÖRÉT

folyó évi december 15-ikén újból forgalomba hozta. — Kapható az  
apatini központon kívül a sombóri, novisádi és kalai fiokoknál  
nagyban és kicsinyben, valamint vendéglőkben és büfékben. 6894

Dunabánsági intelligencia  
találkozóhelye  
Beogradban a  
**RUSKI CAR**  
étterem és kávéház. — Tulajdonos: Rácz Lajos

**Angol szövegek,**  
mindenfajta férföltöny, télikabát,  
raglán és Ulster számára, a legjobb  
minőségben, szolid áron kaphatók:  
**Jaša Wiegenfeld, Novi Sad**  
Kralja Petra ulica 13. 6829

**A mezőgazdasági közönség figyelmébe!**  
A közelgő karácsonyi ünnepekre való tekintettel az  
elsősorú saját termésű, szavatolt természetes kris-  
tályliszta **akácmeztet 20 dinárért** adom kg.-ját.  
Egy 5 kg.-os postadoboz postán szállítva 120 dinár  
bérmintve. Nagyobb vételnél és viz. utelárusítóknak  
kedvezmény. **MUDROCH A.,** méhészt, **Noviszád,**  
Vodnikova (Galamb) ucca 8. 6517

**Dalmát Pince** // **Büffé „Jadran“**  
Jermenska ul. 3. // Dunavska ul. 9.  
Valódi, garantált elsőrendű vörös-, fehér-  
és Opollo-borok. Prosekac és marestina  
csemegeborok. Mindenféle dalmát csemege:  
prošut, sajt, sardella, oliva, többször heten-  
ként friss tengeri hal. Valódi I-a olívaolaj  
**Még ma keressen fel bennünket**

**Specialis geppel fuvott pehely, vatta-  
gyapiupaplanok**  
valamint madracok, ottomanok, klub- és sza-  
longarnitúrák utolérhetetlen minőségben,  
rendkívül olcsó áron szerezhetők be.  
**Vasbutor gyári lerakat!**  
mosdók, vas-, réz- és gyermekágyak stb. gyári áron.  
**INDUSTRIJA JORGANA**  
paplan és kárpitos iparvállalat Noviszád, Pašičeva ulica 6.  
Dus vásárlás! Szellő kiszolgálás!

**KLEMENC FRANJO**  
HUSKONZERVGYÁR  
LJUBLJANA

Sonka,  
virslis és különféle pástétom konzervek.

Egyedüli elárúsító a vajdaság részére  
**GRGA PERLESZ**  
**SOMBOR** 5566  
Agentura špecerajske i kolonialne robe.

**Halló!**

4635

**Halló!**

Ezuton tudatom a t. közönséggel, hogy üzletemet Kr. Petra  
ul. 7. sz. alól **Pašičeva ul. 32. sz. alá helyeztem át.**  
— Mostani kisebb költségeim folytán abban a kellemes helyzet-  
ben vagyok, hogy összes áruimat **lényegesen leszállított**  
**árak mellett árusíthatom. Ha tehát ékszert, órák,**  
**optikai árut, vagy rádió berendezést** valóban olcsón  
akar vásárolni, úgy keressen fel **Pašičeva u. 32. szám** alatti  
új helyiségemben.

Phillips, Tungsram, Telefunken **rádiók,** hangszórók stb. stb. Felszerelés  
és ellenőrzés szakképezt személyzet által. Eredeti gyári árak! A készülékekért  
teljes jótállást vállalok.

**Olcsó, célszerű karácsonyi ajándékok!**  
Kiváló tisztelettel

**Krausz Samu** **Noviszád,**  
Nikola Pašić u. 32

Garantált tiszta akác-hárs-  
fa és tisztos  
**méz**  
6740  
kilója 18 dinárért kap-  
ható Müller Gyulánál,  
Noviszád, Futoski put 100

Legszebb  
és legolcsóbb  
6759  
**karácsonyi  
ajándékok**  
Parfumerie  
**BRAĆA MARER**  
Noviszád, Kr. Petra 15

**Karácsonyi**  
szükségletét  
cukor, nyer- és  
pörköltkávét, méz,  
mák, mazsola, szilva,  
dió, rizs, csokoládé,  
tea, rum, likőr  
és minden egyéb cikkeken  
legjobban  
és legolcsóbban  
alulírott cégnél szerezheti be  
**Klein Géza és Fiai**  
Subotica 5699

**Előnyomda**  
berendezést teljes felsze-  
reléssel legjobb anyagból  
a legolcsóbban szállít:  
**GELBSTEIN ALBERT**  
előnyomda berendezési gyár  
SENTA (Bačka) 5681

**FOTO AMATŐR**  
felvételek gyors és jó  
kidolgozása, órák és mű-  
szerek javítása, valamint  
új szemüvegek legolcsób-  
ban csakis 4746  
"FOTO"-MADICH-NÁL, **NOVISZÁD**  
Katolikus porta, 8-ik üzlet.

Minden közönségben, város-  
ban megtanított valakit  
**kevés pénzért**

nagyon jövedelmező foglal-  
kozásra. Lehet rajta 300  
százalékot is keresni, min-  
den háznál el lehet adni.  
Címeket vásárlásbájjal  
„Karácsony” jellegére a no-  
vizsádi kiadóba kérem. 6847

**Olcsó karácsonyi  
könyvvásár**  
Legújabb Wallace  
és egyéb kalandos  
könyvek 6895  
**Kardos**  
hirdetvállalat könyvosz-  
tályában, Vilsonov trg 7

# Olcsó karácsonyi vásár

Az árak valódiságáról személyesen győződjön meg  
Tekintse meg kirakatainkat!

<b>Ruhaszövet</b> 130 és 140 cm. széles	Régi ár <b>160</b>	Uj ár <b>75</b>
--	-----------------------	--------------------

<b>Gyapiugeorgette</b> 130 cm. széles	Régi ár <b>120</b>	Uj ár <b>80</b>
--	-----------------------	--------------------

<b>Ruhaszövet</b> 130 és 140 cm. széles	Régi ár <b>140</b>	Uj ár <b>60</b>
--	-----------------------	--------------------

<b>Kascha</b> 100 cm. széles	Régi ár <b>56</b>	Uj ár <b>32</b>
---------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Ruhaszövet</b> 100 cm. széles	Régi ár <b>60</b>	Uj ár <b>25</b>
-------------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Kascha</b> 140 cm. széles	Régi ár <b>140</b>	Uj ár <b>60</b>
---------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Ruhaszövet</b> férfiöltönyre	Régi ár <b>180</b>	Uj ár <b>120</b>
------------------------------------	-----------------------	---------------------

<b>Jumperkelmék</b> 70 cm. széles	Régi ár <b>90</b>	Uj ár <b>40</b>
--------------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Ruhaszövet</b> férfiöltönyre	Régi ár <b>150</b>	Uj ár <b>70</b>
------------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Crep de Chine</b> tisztaselyem	Régi ár <b>80</b>	Uj ár <b>36</b>
--------------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Kabátszövet</b> női 140 cm. széles	Régi ár <b>160</b>	Uj ár <b>80</b>
--	-----------------------	--------------------

<b>Crep de Chine</b> tisztaselyem	Régi ár <b>100</b>	Uj ár <b>56</b>
--------------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Kabátszövet</b> férfi 140 cm. széles	Régi ár <b>200</b>	Uj ár <b>120</b>
--	-----------------------	---------------------

<b>Crep de Chine</b> izléses minták	Régi ár <b>150</b>	Uj ár <b>76</b>
--	-----------------------	--------------------

<b>Gyapiugeorgette</b> 100 cm. széles	Régi ár <b>60</b>	Uj ár <b>32</b>
--	----------------------	--------------------

<b>Mousselinok</b> mintázott	Régi ár <b>120</b>	Uj ár <b>76</b>
---------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Mousselinok</b> színes	Régi ár <b>110</b>	Uj ár <b>60</b>
------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Foulardselyem</b> mintázott	Régi ár <b>80</b>	Uj ár <b>36</b>
-----------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Georgette</b> tisztaselyem	Régi ár <b>120</b>	Uj ár <b>68</b>
----------------------------------	-----------------------	--------------------

<b>Japánselyem</b> minden színben	Régi ár <b>56</b>	Uj ár <b>30</b>
--------------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Georgette</b> tisztaselyem	Régi ár <b>90</b>	Uj ár <b>40</b>
----------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Zefirek</b> férfi ingekre	Régi ár <b>36</b>	Uj ár <b>20</b>
---------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Cordbársöny</b> I-a színes	Régi ár <b>32</b>	Uj ár <b>20</b>
----------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Zefirek</b> férfi ingekre	Régi ár <b>28</b>	Uj ár <b>15</b>
---------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Cordbársöny</b> I-a új minták	Régi ár <b>40</b>	Uj ár <b>24</b>
-------------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Vásznak</b> jó minőségű	Régi ár <b>12</b>	Uj ár <b>7</b>
-------------------------------	----------------------	-------------------

<b>Fehérműbatist</b> színes	Régi ár <b>20</b>	Uj ár <b>13</b>
--------------------------------	----------------------	--------------------

<b>Ablakfüggönyök</b> szárnyak, drapéria	Régi ár <b>120</b>	Uj ár <b>75</b>
---	-----------------------	--------------------

<b>Schanghai</b> selyem imit. fehé- neműre	Régi ár <b>32</b>	Uj ár <b>20</b>
--	----------------------	--------------------

<b>Teniszflanel</b> férfi ingekre	Régi ár <b>18</b>	Uj ár <b>10</b>
--------------------------------------	----------------------	--------------------

Szönyegraktárunkat beszerzési áron alul ki-  
árusítjuk, azonkívül az összes raktáron lévő  
árak mélyen leszállítva. Maradékok 50%-kal  
olcsóbbak

**JAKOVLJEVICS és KESSLER**  
divatáruháza **NOVI SAD**